



Маладзечна, Вілейка, Сморгонь, Ашмяны, Валожын, Мядзел, Астравец, Мінск

# Рэгіянальная газета

19 снежня 2003 года

№ 51 (452)

Выходзіць па пятніцах. Выдаецца з красавіка 1995 года

17 каналу  
ТэлетэДзень

Усіх хрысціян, якія святкуюць  
Каляды 25 снежня,  
віншваем з  
надыходзячым  
святкам.  
Жадаем  
шчасця,  
здароўя,  
здзяйснення  
мар  
і надзей.

"Рэгіянальная газета"

## Навіны рэгіёну

### Закрылася школа

**ВАЛОЖЫН.** З 1 снежня пера-  
сталі існаваць Міхалоўская  
пачатковая школа. 10 яе вуч-  
няў будуць пяпер наведваць  
Ракаўскую сярэднюю. Раённы  
аддзел адукацыі купіў для  
школы новы аўтобус "ПАЗ" на  
25 месцаў, якім будуць пад-  
возіць дзяцей.

Наталля ШТЭЙНЕР.

### «Папаўся»...

**МАЛАДЗЕЧНА.** Адаін з на-  
чальнікаў аддзелаў завода ме-  
талаканструкцый «папаўся» на  
крадзяжы.  
Ён выкраў дэталі, якія ўтрым-  
ліваюць каштоўныя металы, з  
вылічальных комплексаў. По-  
тым прадаў іх каўказцам, а на  
выручку, прыкладна ў 2 тысячы  
долараў, купіў сабе аўта-  
мабіль. Узбуджана крыміналь-  
ная справа, якой займаецца  
следчы Анатоль Гарабец.

Ірына РАБУШКА.

### На адпачынак — з Расіі

**МЯДЗЕЛ.** У гэтыя дні ў нацы-  
янальным дзіцячым аздараў-  
ленчым лагерах «Зубраня» ад-  
пачываюць 320 піянераў. Тут  
правялі злёт арганізацыі, на  
які прыехалі і некалькі дзесят-  
каў дзяцей з Расіі - Арлоўскай,  
Курскай і іншых абласцей.

Аддзел інфармацыі «РГ».

### Храм для пагранічнікаў

**СМАРГОНЬ.** Урачыста адк-  
рыўся новы храм для паграні-  
чнікаў, дзе прайшла першая  
служба. Драўляная царква з  
медным купалам атрымала на-  
зву Святога Міхаіла Арханге-  
ла — заступніка воінаў. Яе па-  
будавалі крыху больш чым за  
паўгода. Айцец Валянцін пла-  
нуе праводзіць тут службу два  
разы на тыдзень.

Галіна АНТОНАВА.

### Спрацавалі добра

**ВІЛЕЙКА.** Адным з лепшых  
сельсаветаў раёна па рабоце з  
насельніцтвам прызнаны Кас-  
цяневіцкі. А Людвіноўскі сяр-  
эдняя школа і фельчарска-  
акушэрскі пункт, якія знаход-  
зяцца на яго тэрыторыі, пер-  
шыя ў раёне і вобласці адпа-  
ведна.

Ірына РАБУШКА.

## Елка стане гараджанкай



Ляснік Франц Лукашэвіч і памочнік ляснічага Лебедзеўскага лясгаса Віталь Дземеш ля елкі, якой суджана ўпрыгожыць Цэнтральную плошчу горада.

Фота Сяргея МАЦЮШОВА.

**МАЛАДЗЕЧНА.** Галоўная  
гарадская ёлка, што будзе  
ўпрыгожваць Цэнтральную  
плошчу Маладзечна ўсе  
навагоднія святы, вырасла  
ў Лебедзеўскім лясніцтве.

Журналістам «Рэгіяналь-  
най газеты» пашанцавала. Мы  
першымі ўбачылі і сфатагра-  
фавалі прыгажуню, якой суд-  
жана сёлета стаяць на Цэн-  
тральнай плошчы горада. Ад-  
былося гэта раніцай у сераду,  
акурат за дзень да візіту прад-  
стаўнікоў «Камунальнага»,  
якія павінны былі ссекчы яе і  
даставіць лесавозам у горад.

Ехалі палявой дарогай, за-  
тым — добры кіламетр ішлі  
пешшу, пакуль не апынуліся,  
дзякуючы нашаму праважата-  
му, памочніку ляснічага Ле-  
бедзеўскага лясніцтва Віталю

Дземешу, на прыгожай засне-  
жанай паляне. Густая, конуса-  
падобная елка, верхавіна якой  
цягнулася высока ўгору, стая-  
ла ў яе цэнтры. А кашлатыя,  
цёмна-зялёныя лапкі, у сера-  
рыстым мроіве мяцеліцы,  
яшчэ раз падкрэслівалі яе  
статнасць і гаварылі пра велі-  
чнасць.

Вырасла прыгажуня на тэ-  
рыторыі ўладанняў лясніка  
Франца Лукашэвіча. «Елка,  
— расказвае мужчына, — мая  
равесніца. Каб вымахаць у  
вышыню на 30 метраў, ёй спат-  
рэбілася не меш 50-ці гадоў».

Атрыбут навагодняга свята  
расце марудна. За пяць гадоў  
дрэўца падываецца ад зямлі  
толькі на метр. Каб дасягнуць  
у вышыню двух — неабходна  
сем гадоў.

«Колькі б экалагі не схілялі  
народ да штучных ялінак, —  
разважае памочнік ляснічага  
Віталь Дземеш, — большасць  
усё адно аддае перавагу нату-  
ральным. Толькі наша Лебед-  
зеўскае лясніцтва, якое гань-  
лявала летась на Цэнтраль-  
най плошчы Маладзечна, рэ-  
алізавала каля двух тысяч  
дрэўцаў. А яшчэ ж працавалі  
нашы калегі з Гарадоцкага,  
Красненскага, Маладзечанс-  
кага, Радашковіцкага лясніц-  
тваў, і амаль што ніхто з іх не  
паехаў дадому з нерэалізава-  
ным таварам».

З перспектывай на будучы-  
ню ў Лебедзеўскім лясніцтве  
пасадылі сёлета спецыяльную  
плантацыю навагодніх ёла-  
чак, тэрыторыю пад якую ад-  
валі зноў жа ў абходзе Фран-

ца Лукашэвіча. Праз пяць га-  
доў яны ўпрыгожаць нашы з  
вамі кватэры і дамы.

Любоў да лесу, да прыроды  
ў Франца — з дзяцінства.  
Можна, таму, што вырас у ляс-  
ной вёсачцы Мікулеўшчына  
на Сморгоншчыне. Амаль што  
ўсе мужчыны ў іх населеным  
пункце былі ляснікамі, а дзеці  
змалку ведалі, як правільна  
садзіць дрэвы і даглядаць іх.

Пасля школы ён паступіў у  
тэхнікум, стаў ветэрынарам і  
нават дарос да начальніка  
жывёлагадоўчага комплексу.  
А размяняўшы чацвёрты дзе-  
сятак, узяў ды пакінуў калгас-  
ную работу, каб уліцца ў ка-  
лектыў Лебедзеўскага лясніц-  
тва. Кажы, што сярод прыро-  
ды не сумуе. Бо даўно ўжо зра-  
зумеў, што лес — яго лёс.

Марына СЛІЖ.

### Малююць дзеці

У Маладзечанскім  
музычным вучыліш-  
чы адкрылася вы-  
става дзіцячай  
графікі, якую пры-  
везлі з Дзяржынска.

2-я старонка



### Новы начальнік міліцыі

У Маладзечанскім  
ГРАУС — змены.  
На пасаду началь-  
ніка назначаны  
Віталь Дзмітрыеў.

5-я старонка



### Нашы — на «Полі цудаў»

Жыхарка Сморгоні Наталля Сямёна-  
ва стала ўдзельніцай праграмы «Поле  
цудаў».

8-я старонка



## ■ ВЫСТАВА

## Малююць дзеці

**МАЛАДЗЕЧНА.** Выстава дзіцячай графікі адкрылася ў музычным вучылішчы. Яе аўтары – выхаванцы Дзяржынскай школы мастацтваў, у якой працуюць усяго два выкладчыкі. Але гэта акалічнасць не перашкаджае дзецям займаць прызавыя месцы ў конкурсах, фестывалях, міжнародных выставах.

Невялікі, утульны, крыху старэйшы за Маскву гарадок размясціўся непадалёк ад Мінска. У мінулым ён называўся Койданава, у апошнія дзесяцігоддзі – Дзяржынск. Школа мастацтваў адкрылася тут у 1986 годзе, пры ёй і аддзяленне выяўленчага мастацтва. Пяцьдзесят з лішкам вучняў. Усяго два выкладчыкі: графік-плакатyst Уладзімір Шчарбін і архітэктар Наталля Ермаловіч.

Цяжка нават уявіць, колькі сіл, старання і энергіі давалася прыкласці выкладчыкам, каб вывесці сваіх выхаванцаў «у людзі». Сёння імёны многіх з іх ведаюць не толькі ў Беларусі, але і далёка за яе межамі. Вучні школы заваявалі на айчынных і міжнародных конкурсах 4 Гран-пры, 43 медалі рознай вартасці, 9 «Залатых палітр», 356 дыпламаў. А ў гонар Максіма Мяснікова, Віктарыі Саленік, Кацярыны Храмовой у 1999 годзе пасаджаны дрэвы ў Біблейскім садзе Іерусаліма.



Выкладчыца Дзяржынскай школы мастацтваў Наталля Ермаловіч.

Фота Ірыны РАБУШКІ.

«На адкрыццё выставы, а працуе яна з 11 снежня, — расказвае мастак Генадзь Селядзец, — прыязджала Наталля Ермаловіч. Яна пазнаёміла прысутных з работамі сваіх выхаванцаў, пра некаторых расказала паасобку. Бясспрэчна: таленавітыя, разумныя, яркія дзеці».

Аб усіх малюнках і адбітках, што набраліся ў школьных папках, не раскажаш за тры-



Работа вучня Дзяржынскай школы мастацтваў Кірыла Шчарбіна ўзнагароджаная спецыяльным дыпламам.

Фота Ірыны РАБУШКІ.

зень. За дзесяць з невялікім гадоў юныя мастакі выстаўляліся ў чатырнаццаці краінах свету. А ў 1989 годзе на кінастудыі «Беларусьфільм» быў зняты дакументальны фільм «Маўчуха» аб вучанцы школы Аксана Празецкай, фільм даманстраваўся тэлебачаннем Італіі і Партугаліі.

«Хацелася б, — гаворыць Генадзь Селядзец, — каб гэтыя работы ўбачыла як мага больш людзей. Таму тэрмін работы выставы падоўжылі да 14 студзеня. Маркуем, што падчас

зімовых канікул дзеці да нас пацягнуцца. Бо тут ёсць што паглядзець як школьнікам, так і іх настаўнікам, бацькам».

Пацвярдзеннем таму, персаналіі дзяржынскіх мастакоў, якія з задавальненнем і сур'ёзна паказваюць у дарослых сталічных залах: ад маскоўскіх галерэй да музея Беларускай акадэміі мастацтваў, дзе строгі і прафесійны глядач. І нарэшце, у адрозненне ад іншых школ мастацтваў гэта мае графічную спецыялізацыю.

Марына СЛІЖ

## ■ ЗВАРОТНАЯ СУВЯЗЬ

## Прайшоў турнір

**МЯДЗЕЛ.** Вельмі цікава прайшоў турнір па падкід-ным дурні ў Ілаве, на які сабралася 26 чалавек. Гуляючы па швейцарскай сістэме, прыйшлося рабіць супер-фінал. Пасля 10-ці тураў, аднолькавую колькасць ачкоў, па 20, набралі пенсіянер Франц Пляшкун і слесар УП «Ілаўскае» Павел Януковіч. З лікам 3:2 перамог старэйшы па ўзросту Франц Пляшкун. Трэцім быў з 19 ачкамі Іван Януковіч. Камандныя спаборніцтвы, дзе гуляюць 3 на 3, выйграла ў фінале каманда СВК «Будаўнікі», якая перамагла з сухім лікам 3:0 першую каманду УП «Ілаўскае».

Склад пераможцаў: Яўгеній Алесенка, Станіслаў Янкоўскі, Аляксандр Талайка. Чарговы адкрыты турнір пройдзе ўжо ў наступным годзе.

Аддзел інфармацыі «РГ»

## ■ СУСТРЭЧЫ

## Падарунак землякам

Аўтар ілюстрацый твораў беларускіх пісьменнікаў, паэтаў, паэмы польскага паэта Адама Міцкевіча «Пан Тадэвуш» уладжэнец Мядзельшчыны былы рэктар Акадэміі мастацтваў прафесар Васіль Шаранговіч наведваў Мядзельскі раённы музей народнай славы і перадаў паэму Якуба Коласа «Новая зямля», выпушчаную да 120-годдзя з дня нараджэння Якуба Коласа, выдадзеную Беларускай фондам культуры. Паэма надрукаваная на беларускай, рускай і польскай мовах.

Да гэтага выдання Васіль Шаранговіч мае самае непазрэднае дачыненне, бо ўсе ілюстрацыі выкананыя ім асабіста.

Такую ж кнігу наш зямляк падараваў і школе імя Уладзіміра Дубоўкі ў г. Мядзел.

Міхась ЧАРНЯЎСКІ, к.п. Нарач.

## ■ ПЫТАЙЦЕСЯ — АДКАЗВАЕМ

## Пілаваць ці не пілаваць?

Хто і як вызначае, якое дрэва ці сукі на ім пілаваць трэба, а якое не.

Ганна Сініцкая.

Маладзечна, Вялікі Гасцінец, 70. На пытанне адказвае начальнік зелянгасу ўчастка зялёна-паркавай гаспадаркі Алена Бурда:

— У асноўным спілоўваем дрэвы або сукі на іх па скаргах жыхароў. А таксама небяспечныя, сухія і тые дрэвы, што знаходзяцца ў зоне лініі электраперадач. Калі ўзнікае канфліктнае пытанне пілаваць ці не,

збіраецца камісія. У яе ўваходзяць прадстаўнікі інспекцыі прыродных рэсурсаў і аховы навакольнага асяроддзя, раённага цэнтры гігіены і эпідэміялогіі, упраўлення архітэктуры і горадабудаўніцтва, а таксама іншыя спецыялісты. Яны складаюць акт, які зацвярджае першы намеснік старшыні гарвыканкама Яфім Ідэльчык.

Дарэчы, сёлета па скаргах жыхароў дрэў спілавалі мала. У асноўным зелянгас займаецца санітарнай вы-

## ■ ФЕСТИВАЛЬ

## Сябе паказалі

**МАЛАДЗЕЧНА.** Другі гарадскі фестываль дзіцячых лялечных калектываў «Чароўнае акенца» прайшоў у цэнтры пазашкольнай работы (ЦПР). У ім прынялі ўдзел 9 калектываў: «Вясёлка» (СПШ №1), «Казкі з куфэрка» (СПШ №4), «Расточак» (СПШ №14), «Казка» (ЦПР), «Несцерка» (санаторная школа-інтэрнат №1), «Карусель» (гімназія-каледж), «Кнігі і лялькі» (бібліятэка «Верасок») і лялечны гурток цэнтры мастацкай творчасці. Лялечныя калектывы санаторнай школы-інтэрната і гімназіі-каледжа былі адзначаныя за высокае

акцёрскае майстэрства навучэнцаў. А дыпламы за арыгінальнасць у падборы рэпертуару і рэжысёрскае рашэнне атрымалі калектывы ЦПР і гімназіі-каледжа. Лялечнаму тэатру СПШ №4 дастаўся дыплом за арыгінальнасць музыка-нага афармлення. лепшым быў прызнаны спектакль «Лакомый кусочек» у выкананні тэатра лялек «Несцерка». Былі вылучаны і адзначаны дыпламамі лепшыя юныя акцёры. Імі сталі Ала Аксенчык, Кацярына Міхневіч, Сяргей Ястрэмскі, Аляксей Паснічэнка.

Маргарыта ФЕДАРЭВІЧУТЭ.

## ■ ПАДПІСКА-2004

## Падпішыся і выйграй

Вечар на дваіх пры свечках у маладзечанскім кафэ «Блюз», аўтамабільны акумулятар «Зубр», тваё мастацкае фота ў майстэрні Яўгена Стэльмаха, кафейны сервіз, набор пасцельнай бялізны і іншыя прызы разыгрываюцца сярод падпісчыкаў на «Рэгіянальную газету» на першае паўгоддзе 2004 года.

## Умовы розыгрышу

У розыгрышы прызоў удзельнічаюць падпісчыкі, якія даслалі на адрас рэдакцыі ксеракопіі або арыгіналы падпісных абанементаў на 1-ы квартал або 1-е паўгоддзе 2004 года да 30 снежня ўключна.

Індэкс індывідуальнай падпіскі 63212,

Кошт на месяц 2460 руб.

Індэкс ведамаснай падпіскі 63369,

Кошт на месяц 7380 руб.



Адзін з прызоў ад «РГ» — кафейны сервіз.

Міністэрства сувязі і інфарматыкі Рэспублікі Беларусь											
АБАНЕМЕНТ НА ГАЗЕТУ										63212 (63369)	
рэгіянальная газета										(індэкс выдання)	
На 2004 год па месяцах										Колькасць	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Куды _____										(адрас)	
Каму _____										(прозвішча, ініцыялы)	
-----											
ПВ _____										63212 (63369)	
ДАСТАВАЧНАЯ КАРТАЧКА НА ГАЗЕТУ										(індэкс выдання)	
рэгіянальная газета										Колькасць	
Кошт _____										Колькасць _____	
На 2004 год па месяцах											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Куды _____										(адрас)	
Каму _____										(прозвішча, ініцыялы)	



# Жыллё дзешавець не будзе

**СМАРГОНЬ.** Згодна з рэспубліканскай статыстыкай, сёння ў рэспубліцы налічваецца больш за 600 тысяч гараджан, якія афіцыйна маюць патрэбу ў паляпшэнні жыллёвых умоў (у Сморгоні такіх налічваецца каля 1500 чалавек). Колькі рэальных беларусаў, для якіх жыллёвая праблема з'яўляецца пытаннем №1, нават цяжка сказаць. Ужо традыцыйным стаў той факт, што ў апошнія месяцы года актыўнасць нашых «бескватэрных» суайчыннікаў у пакупцы жылля бачна ўзрастае. Не дзіва, што цэны на квадратныя метры зімой таксама не стаяць на месцы.

Эксперты рынку жылля тлумачаць гэтае падаражанне тым, што попыт на кватэры сёння ў 2-3 разы перавышае прапанову. Як і раней, найбольшай папулярнасцю ў пакупнікоў карыстаюцца 1- і 2-пакаёвыя кватэры.

## Кошт кватэры ў Сморгоні

аднапакаёвая кватэра  
вясна 3,5 – 5,5 тысячы долараў

зіма 5,5 – 7 тысяч долараў

двухпакаёвая кватэра  
вясна 5,5 – 7 тысяч долараў

зіма 7,5 – 11 тысяч долараў

Сёння кошт аднапакаёвай кватэры ў Сморгоні складае 5,5-7 тысяч долараў. Для параўнання: яшчэ гэтай вясной аднапакаёвая кватэра ў гэтым горадзе каштавала 3,5-5,5 тысяч долараў. Варта сказаць, што попыт на аднапакаёвыя кватэры вялікі, але на продажны практычна не выстаўляюцца. А калі і знаходзяцца такія прадаўцы, то не паспе-

еш і вокам міргнуць – і кватэра ўжо прададзеная.

Што тычыцца двухпакаёвак, то сярэдняя цана на іх сёння вагаецца ад 7,5 да 11 тысяч долараў. Паўгода назад гэтыя лічбы складалі 5,5-7 тысяч «зялёных». Як паказвае аналіз сітуацыі на рынку, розніца ў цане на 2- і 3-пакаёвыя кватэры складае ўсяго ад некалькіх соцень да тысячы долараў. Важнымі фактарамі, якія непасрэдна ўплываюць на кошт жылля, з'яўляюцца раён горада (кватэра ў аддаленым мікрааёне Карані абыдзецца пакупніку на 1-1,5 долара менш, чым, скажам, у мікрааёне Усходні ці ў цэнтры горада), стан кватэры, размяшчэнне ў доме (як заўсёды, не каціруюцца першы і апошні паверхі), узрост дома. Варта таксама адзначыць, што ўсё большай папулярнасцю ў смаргонцаў стала карыстацца набыццё асобных пакояў у 2-3-пакаёвых кватэрах. Такая пакупка абыходзіцца пакупніку дзешавей, чым на-

быццё асобнай кватэры.

Так, напрыклад, два пакоі ў 3-пакаёвай кватэры сёння каштуюць 4 тысячы долараў. А там, глядзіш, грошы і на астатнія метры знойдуцца.

Як будуць весці сябе цэны на жыллё ў бліжэйшыя месяцы? Сёння большасць спецыялістаў рынку нерухомасці лічыць, што цяперашняе падаражанне пратрымаецца да вясны. Гэтыя ж самыя спецыялісты адзначаюць, што пры пакупцы ўласнага жылля новаспечаныя гаспадары ў большасці разлічваюць на крэдытную падтрымку банкаў. Так, сёлета за 11 з паловай месяцаў крэдытам «Беларусбанка» на пакупку жылля скарысталіся 168 чалавек, у 2002 годзе – 36. Як правіла, грашовыя крэдыты бяруцца смаргонцамі ў замежнай валюце.

Ці можна спадзявацца на стабілізацыю ці падзенне цэн на нерухомасць – аб гэтым замоўваюць нават самыя прафесійныя эксперты.

Ірына ЛУГІНА.

## Курсы валют НБ РБ

	11.12 руб.	18.12 руб.
Долар ЗША	2148,00	2151,00
Еўра	2618,63	2654,23
Злоты	563,48	571,39
Літ	758,53	768,41
Расійскі рубель	72,72	73,54

«Вулічныя» курсы ў Маладзечне  
Долар ..... 2145/2165 2160/2170

## Маладзечна

### Цэны на рынку

Прадукты	Цана (руб.)	10.12	17.12
Кіlbаса с/вэндж, 1 кг	13740	13740	
Сасіскі, 1 кг	4690	4690	
Селядзец, 1 кг	2500	3000	
Рыс, 0,9 кг	900	900	
Грэчка, 0,9 кг	1300	1300	
Яйкі курыныя, 1 дзес.	1600	1450	
Алей, 1 л	2000	2000	
Маянэз, 200 г	550	540	
Кава «Пеле», 100 г	2200	2200	
Шпроты, бляшанка 160 г	800	850	
Соус там. «Мінск», 0,5 л	800	800	
Цыбуля рэпчатая, 1 кг	850	850	
Капуста, 1 кг	160	180	
Морква, 1 кг	400	400	
Лімоны, 1 кг	2750	3000	
Апельсіны, 1 кг	1950	2100	
Яблыкі, 1 кг	950	1000	

## Сялянскія прадукты

Малако, 1,5 л	900	900
Смятана, 1 л	2300	2100
Масла, 1 кг	5000	5000
Тварог, 1 кг	2400	2300
Яйкі курыныя, 1 дзес.	2400	2500
Бульба, 1 вядро	2400	2400
Яблыкі, 1 кг	1000	1000

Камп'ютэрная і офісная тэхніка, электронныя вагі, касавыя апараты для стачынарнага і вяязнога гандлю, расходныя матэрыялы, кантэянеры і папера. Абслугоўванне і рамонт. Праграма – 1С. Тэл. (01773) 71976, 71914.

## Рэклама ў «Рэгіянальнай газеце»

Тэл. у Маладзечне  
53841

Реализуем:  
✓ электронные электросчётчики  
✓ энергосберегающие лампы  
Тел. в Молодечно 65642, 64824.

**КАДЗІРАВАННЕ**  
Алкагалізм, тытункурэнне, лішняя вага  
**Біялагічнае. «Дваіны блок»**  
Пераварыванне запоя. Комплекснае лячэнне  
Маладзечна, вул. Вольная, 12  
Тэл.: (01773) 37275, 50974  
(8-029) 6337275  
Ліц. №954 МЗ РБ 8.06.1999-8.06.2004 гг.

**НАРКАЛОГІЯ**  
Пераварыванне запоя. (ананімна).  
Амбулаторны прыём (ананімна).  
Маладзечна, вул. Чкалава, 5 (басейн)  
Тэл. 36136, (8-029) 7743373.  
Ліц. МЗ РБ №266 АМ ад 24.04.2008

**ПЯТОЕ КОЛЕСО**  
магазин автосзапчастей  
Любые автошины  
Шинномонтаж, ошиповка шин, любой ремонт шин, в том числе с/х (боковые порезы до 30 см), замена ремней ГРМ, ремонт ходовой части, развал-схождение колес, мойка автомобилей  
Сморгонь, ул. Пограничников, 7.  
Т. (8-01592) 31322, (8-029) 6732822.

ЗАО «Сенат К» предлагает в ассортименте  
**МОРОЖЕНОЕ**  
замороженные продукты (рулеты, вареники, блинчики, пельмени, замороженные овощи, ягоды).  
Тэл. у Маладзечне (8-029) 6319537, тэл. у Мінску (017) 2270805.

**ВРУП «Берасінскае»** рэалізуе дошку абразную, неабразную, брус, адходы ад распілоўкі, колы конныя, рэзкі 6/у Р-18, трубы 6/у 060.  
Тэл. (01773) 25325.

Подари здоровье себе и своим близким!

# САМОЗДРАВ

«Природные силы внутри нас — истинные врачеватели болезней»  
Гиппократ

Почему кружится голова, болит сердце и «скачет» давление?

Сужение микрососудов головного мозга — главная причина нарушения мозгового кровообращения. Оно порождает такие недуги, как частое головокружение, бессонницу, мигрень, «шум в голове», ослабление памяти. Спазмированные микрососуды сердца порождают ИБС (ишемическую болезнь сердца) — клетки сердечной мышцы уже не получают необходимого им для нормальной работы количества кислорода. Так возникают перебои сердечного ритма (аритмия), тахикардия, гипотония...

Уменьшение просвета микрососудов внутренних органов увеличивает сопротивление сосудов. Из-за этого поднимается артериальное давление, (гипертония), увеличивается нагрузка на сердце, появляются боли за грудной (стенокардия). На этом фоне, обычно вследствие стрессов, вызывающих дополнительный спазм микрососудов, случаются инфаркты миокарда и мозговые инсульты. Перечисленные недуги не могут возникнуть и действительно не возникают в молодом возрасте, поскольку у молодых людей нормальный или еще близкий к нормальному тонус микрососудов.

Пожилые же люди вынуждены регулярно принимать сосудорасширяющие препараты, чтобы снизить давление, снять боли, другие симптомы болезни.

Сегодня нет ни одной чисто медицинской технологии, позволяющей восстановить нормальный тонус микрососудов, или хотя бы немного увеличить их просвет на достаточно долгое время.

Что делать?

Восстановление способности организма поддерживать оптимальную концентрацию углекислого газа в крови — необходимое условие и единственный способ избавления как от многих болезней, так и от разрушающих организм лекарств.

Чтобы избавиться от необходимости ежед-

## Дыхательный комплекс «САМОЗДРАВ»:

— необходим всем, кто хотел бы уберечь свой организм от многих хронических недугов.

«САМОЗДРАВ» — средство реальной профилактики болезней путем устранения главной их причины на стадии ее возникновения. — необходим всем, страдающим хроническими заболеваниями. Без восстановления нормального кровоснабжения невозможно рассчитывать ни на облегчение их течения, ни тем более на избавление от болезней.

Уд. Гиппократ. Дыхательный комплекс «САМОЗДРАВ» №08-33-р.2234 от 3 мая 2003 г.

невного приема препаратов, нужно одно — вернуть сосуды в их естественное, но утраченное с возрастом, — нормально расширенное состояние. Именно это за 4-10 месяцев надежно достигается очень простой, по 20 минут в день, домашней процедурой с обычным ровным дыханием на комплексе «САМОЗДРАВ» (Капникатор), созданным академиком Российской Академии медицинских наук А.А. Нешевым и его самарскими коллегами. После этого сосуды не нуждаются в расширении таблетками, постоянно обеспечивают нормальное давление и кровоснабжение всех органов, в т.ч. сердца и мозга, что и делает инфаркт и инсульт невозможными. Оптимальная концентрация углекислого газа в крови способствует восстановлению сна и работы кишечника, снятию головных болей, болей в позвоночнике и суставах, отступлению хронического бронхита и приступов астмы, нормализации содержания сахара в крови...

Количество углекислого газа в крови измеряется капнометром, входящим в комплекс «САМОЗДРАВ», что позволяет оценивать результаты занятий.

За свои уникальные возможности «САМОЗДРАВ» по достоинству оценен серебряной и двумя золотыми медалями Всемирных форумов изобретений в Брюсселе (1999 г.),

Не имеющая аналогов по эффективности технология естественного восстановления здоровья

Париже (2000 г) и Москве (2001 г). С 1998 года у людей появился выбор: или постепенное возвращение утраченного здоровья за несколько месяцев, или жизнь на таблетках. За пять лет правильный выбор сделали более полумиллиона человек в России и за ее пределами, значительно улучшивших свое здоровье с помощью комплекса «САМОЗДРАВ».

## Мнение специалиста

**Н.А. АГАДЖАНИАН**,  
Профессор, доктор медицинских наук, действительный член российской академии, международной академии астрономии, нью-йоркской академии наук.



Огромную опасность для здоровья и самой жизни миллионов людей представляет низкое содержание в организме жизненно важного вещества — углекислого газа. При дефиците углекислого газа спастические явления (спазмы) имеют место во всем организме, порождая пагубные последствия: гипертонию, ишемическую болезнь сердца, запоры, ожирение, сахарный диабет второго типа, бронхиальную астму, язву желудка, остеопороз и т.д. Препараты лишь на время снимают спазм, не устраняя его первопричину. Комплекс «САМОЗДРАВ» предназначен для восстановления нормального постоянного содержания углекислого газа в артериальной крови. В результате этого спастические явления автоматическим образом устраняются. Я занимаюсь научными и практическими проблемами в этой области не одно десятилетие. Накопленные в этой сфере результаты научных исследований и прикладных разработок, в частности уже десятки лет, применяемые в космической биологии, свидетельствуют о том, что методика, используемая в комплексе «САМОЗДРАВ», научно обоснована и перспективна. Комплекс «САМОЗДРАВ» несомненно, является выдающимся достижением российской научной школы физиологии человека. Создан доступный инструмент, который уже помог сотням тысяч, а в перспективе поможет миллионам людей, страдающих «болезнями цивилизации».



## Внимание!

Приглашаем вас на бесплатную лекцию, которая состоится 27 декабря (суббота) в Молодечно с 12 до 13 часов в Доме культуры железнодорожников (ул. Либаво-Роменская, 71). Здесь вы сможете ознакомиться с комплексом «САМОЗДРАВ» и получить бесплатную консультацию врача-специалиста. Стоимость комплекса «САМОЗДРАВ» — 28.000 бел.руб. Справка в Молодечно т. 42-4-60, 42-4-61. Официальный представитель завода-изготовителя в РБ — ООО «Виноград» тел. (017) 227-71-21.

УП «ПОЛАГРИС» **МЕТАЛЛОПРОКАТ** в ассортименте  
Резка в размер • Сварка  
НАЛИЧНЫЙ И БЕЗНАЛИЧНЫЙ РАСЧЕТ, ВОЗМОЖНА ДОСТАВКА.  
тел.: 282-74-02, 8 029 620-14-21, 671-50-60

**Швейная фурнитура**  
Всё для рукоделия  
Швейные, вышивальные нитки, мулине; Металлогалантерея, вышивальные наборы; Молнии, иглы, спицы, крючки, пяльцы и многое другое.  
Молодечно, Центральная пл., торговые ряды  
Тел. 8-029 657 23 62, 8-029 623 34 84

Подписаться не выходя из дома? И выгодно? ДА!  
**Уважаемые подписчики!**  
В нашем городе открыт пункт приема индивидуальной и ведомственной подписки на 1-ое полугодие 2004 года по подписному каталогу компании «РОСЧЕРК».  
Выгодные цены  
Доставка в удобное для Вас время  
Более 4000 белорусских и зарубежных изданий  
www.roscherk.ru  
Сделайте заказ в г. Молодечно по т. 6-32-85 (10<sup>00</sup>-18<sup>00</sup> пн-пт)  
Справки по тел. в Мінске (017)209-93-72

**Обувная косметика**  
**SALAMANDER**  
предлагает Вам сделать своими руками:  
— уход  
— чистку  
— выведение пятен  
— освежение  
и обновление цвета  
— пропитку гладких, шлифованных, особым видом кожи обуви и верхней одежды  
А также — постоянно в продаже стельки, губки, ложки, щетки, шкурки и др.  
Приглашаем за покупкой!  
Молодечно, Центральная пл., торговые ряды  
Тел. 8-029 657 23 62, 8-029 623 34 84



# Цярновы шлях

«Рэгіянальная газета» завяршае друкаваць успаміны аднаго з самых вядомых беларусаў XX стагоддзя Барыса Кіта, запісаныя Васілём Быкавым улетку 2001 года ў Франкфурце-на-Майне. Поўны іх тэкст шукайце на сайце газеты па адрасе [regionnews.promedia.by](http://regionnews.promedia.by).

Ад самага пачатку я стаю і стаю за сапраўдную і поўную незалежнасць Беларусі. Тое засведчана ва ўсіх кнігах пра мяне, у юбілейным альбоме таксама. Ва ўсе часы я змагаўся за вольную Беларусь, бо той стан ёсць натуральны для кожнага развітога народу. За гэта стаіць увесь дэмакратычны свет, аснову якога зараз і складаюць незалежныя краіны і нацыі. А паяднанне з Расеяй ёсць найгоршае наша цяперашняе. Ніякага паяднання не можа быць. Саюз - калі ласка, як гэта нярэдка робіцца паміж цывілізаванымі дзяржавамі. Паяднанне ж ёсць паглынанне Беларусі. Я думаю, што пры ўсім, што зараз ёсць, яна цалкам можа разлічвацца на ажыццяўленне рэальнай незалежнасці. Хаця ў нас няма і старых людзей з іх састарэлымі комплексамі, выпрацаванымі падчас Савецкага Саюзу. Але ж нават Афрыка мае сёння пад сотню незалежных дзяржаваў, якім ніхто не дыктуе чужую волю. Беларусь мае даўнюю, самакаштоўную культуру з часоў ВКЛ - гэтай садружнасці трох народаў з тэрыторыяй ад Балтыйскага да Чорнага мора. І ў той дзяржаве беларуская культура, і асабліва мова, былі агульнымі для ўсіх, бо былі найбольш высокаразвітыя. Пра тое красамовна сведчыць Статут ВКЛ. Але так сталася, што меншая частка таго княства Жмудзь пераняла яго агульную назву, а большая засталася пры іншай назове, што ўнесла блытаніну ў пазнейшую гісторыю ВКЛ. Першай сталіцай ВКЛ быў Наваград, сучасны і славны беларускі горад, дзе сёння я ганаровы грамадзянін, што ёсць найбольш для мяне гонар.

Сёння найбольшая мая надзея на моладзь. Увогуле ўсе прагрэсіўныя працэсы, што адбываліся ў розных дзяржавах, рабіліся пераважна рукамі моладзі! І я цешуся, што ў нас такая нацыянальна сьведомая моладзь. Яна возьме ў рукі ўсё і найперш — лёс краіны. Я б толькі хацеў параіць ёй: вучыцца! І абавязкова ў беларускіх школах, на сваёй роднай мове.

Беларускім прэзідэнтам я

БАРЫС КІТ  
Запіс Васіля БЫКАВА



Барыс Кіт

хацеў бы бачыць шчырага беларускага патрыёта і дэмакрата, які сябраваў бы з дэмакратычным Захадам, спрыяў развіццю рынкавай эканомікі і нацыянальнай культуры, каб дамагчыся стану, які ёсць на Захадзе. Каб палагодзіў сяброўскія адносіны з усімі краінамі свету.

А першай сяброўкай Беларусі павінна стаць Амэрыка. Яна болей за іншых здатная, каб дапамагчы Беларусі вылезці з той ямы, куды яна трапіла. Так, як гэта зрабіла Амэрыка для Нямеччыны, для Эўропы цалкам. Амэрыка мае для таго ня толькі матэрыяльныя магчымасці, але і свае даўнія дэмакратычныя традыцыі. Яна ніколі нічога ня мела супраць Беларусі, заўжды падтрымлівала дэмакратычны лад ва ўсіх краінах, змагалася з сусветным таталітарызмам. XX стагоддзе стала стагоддзем Амэрыкі. Нядаўна яшчэ страшэнныя яе ворагі Нямеччына і Японія зь яе дапамогай сталі самымі развітымі і дэмакратычнымі краінамі свету. Амэрыка - апірышча дэмакратыі, і яна несумненна дапаможа Беларусі, ад якой залежыць толькі прыняццё тую дапамогу. Але каб зрабіць тое, Беларусь трэба адкрысціцца ад яе чакіска-камуністычнага мінулага. Што ў дадзеных варунках, на вялікі мой жаль, сумніўна.

Хай жыве Беларусь!

## Аб аўтару запісаў Кіта Васілю Быкаву

Нарадзіўся Васіль Быкаў 19 чэрвеня 1924 года ў в.Бычкі Ушацкага раёна Віцебскай вобласці. Вучыўся на скульптурным аддзяленні Віцебскага мастацкага вучылішча (1939-1940). Служыў у Чырвонай Арміі (з лета 1942). З дзеючай арміяй прайшоў па Румыніі, Балгарыі, Венгрыі, Югаславіі, Аўстрыі. Дэмабілізаваны ў 1947 годзе. Працаваў у Гродне. Друкаецца з 1947 года. У 1972-1978 гадах — сакратар Гродзенскага аддзялення Саюза пісьмennisкаў БССР. Вясной 1989 года выбраны дэпутатам з'езда народных дэпутатаў СССР. У 1990-1993 гадах — прэзідэнт згуртавання беларусаў свету «Бацькаўшчына». У канцы 1997 года пакінуў Беларусь. Спачатку па запрашэнні ПЭН-цэнтра Фінляндыі пражываў у ваколіцах Хельсінкі, затым атрымаў запрашэнне ПЭН-цэнтра ФРГ і пераехаў у Германію. Памёр вясной 2003 года, вярнуўшыся на Беларусь.



## ■ АДКРЫТЫ ЎРОК

# Нас могуць закадзіраваць

Дастаткова разгарнуць любую газету, і можна знайсці аб'яву аб кадзіраванні (біялагічным, блочным, кароткатэрміновым і доўгатэрміновым, падшыўцы і голкатэрапіі і г.д.). Попыт нараджае прапанову. А попыту хапае.

Трэба ведаць біялогію, каб зразумець, чаму людзі п'юць і п'юць рэгулярна. Сам арганізм выпрацоўвае алкаголь (у малых дозах), ён патрэбен для работы мазгачка аддзела галаўнога мозга, які адказвае за каардынацыю руху. Калі чалавек рэгулярна ўжывае алкаголь, арганізм перастае яго выпрацоўваць, ён бярэ яго гатовы. А калі чалавек кідае піць, «хітры арганізм» пасылае з падсвядомасці сігнал: «мне патрэбен алкаголь». І вось рука супраць волі цягнецца за чаркай.

Адзін з відаў кадзіравання — блакіроўка гэтага сігнalu. Калі чалавек паддаецца кадзіраванню (бо паддаюцца толькі лёгкаўнужальныя асобы) і перастае піць, арганізм паступова пачынае, як і раней, выпрацоўваць алкаголь. А вось некалькі прыкладаў натуральнага кадзіравання. Успамінае Змітрок Бядуля.

«Здарылася сёлета, што даў я майму таварышу ў мястэчка Вязын (Вялейск. пав.) некалькі нумароў газеты «Наша Ніва». Праз колькі тыдняў ізноў мы ўбачыліся, ажно ён просіць яшчэ газеты. Аказалася, што ён іх даў аднаму грамадзянству, каторы ганяе платы на Нёмане ў Коўну і Вільню (на самой справе па Нёману ў Вільню платы не ганялі, бо Нёман зліваецца з Віліяй у Коўне. У Вільню платы ганялі па Віліі, якая цячэ праз горад. З Бядуля памыліўся. І.Кіцікаў.) Гэты чалавек, сабраўшы сваю хэўру штырнікаў — каля 30 чалавек, уночы на беразе ракі, ля вогнішча чытаў ім «Н.Н.» — «Шмат гарэлкі, — казаў ён, — выпілі б яны за гэтую пару, але знайшлася ляркаства!»

Чым не кароткатэрміновае кадзіраванне. І яшчэ выпадак. Паехалі мужык з жонкай ў вёс-



«Зялёны змей» можа закруціць кожнага. А вось пазбавіцца ад алкагольнай залежнасці пад сілу не ўсім.

Фота Ірыны РАБУШКА.

ку на вяселле. Вася, які любіў гарэлку болей, чым жонку, пасля другога літра заснуў за сталом. Каб ён сваім храпам не перашкаджаў гасцям святкаваць вяселле, яго аднеслі ў сад пад грушу. Калі сцямнела, Васіль прыбеў у хату моцна спалоханы. На прапанову выпіць адмовіў і вачамі знайшоў абразы, аб нечым доўга маліўся. Прайшоў год, а мужык ні разу не выпіў! І нават пачаў хадзіць у царкву. А аднойчы сказаў, што ў садзе яго разбудзіў д'ябал, рагаты, з барадой і ад якога ішоў страшэнны смурод. Мужчына падумаў, што ўжо памёр і за свае грахі аказаўся ў пекле, стаў моцна маліцца і пабег, а калі дабраўся да вяселля, зразумеў, што бог даў яму другі шанец. Пасля гэтай размовы жонка паехала на госці ў вёску, дзе гулялі вяселле, і паведаміла сваячніцы пра выпадак з мужам. Тая пасмяялася і сказала, што гэта не д'ябал, а суседскі чорны казёл, які час ад часу ходзіць у іхні агарод падсілкавацца. Вось вам і доўгатэрміновае кадзіраванне.



Адкрыты ўрок вядзе Ігар КІЦІКАЎ, [kitikoff@tut.by](mailto:kitikoff@tut.by).

## ■ ЗНАЁМЦЕСЯ — КІЯСКЁР

# Загадкавая жанчына

**МАЛАДЗЕЧНА. Кіясцёр Ларыса Гурыновіч, якая працуе ў шапіку «Саюздруку» на аўтавакзале, верыць толькі ў сябе. І ні аб чым не марыць.**

Для Ларысы кіёск стаў другім маленькім домам, дзе яна працуе зранку да вечара дванадцаты год. Тут і ёлачку навагоднюю ўжо ўпрыгожыла рознакаляровымі шарыкамі. Дарэчы, да Новага года засталася 13 дзён. Але жанчына яго не чакае. Бо заўсёды шкадуе стары.

— Нават, калі ён быў дрэнны? — перапытваюся ў яе.

— Так. Невядома ж які наступны. Раптам яшчэ горшы.

Можа, Ларыса і правільна мяркуе. Але ж таптацца на адным месцы таксама не цікава. І нават, калі год не вельмі ўдаўся, трэба яго перажыць і не зламацца. Нездарма ж кажучы, не было б шчасця, ды цяперашняе дапамагло.

Удвая лятчэй жыць, калі ў цябе ёсць любімая справа ці



Кіясцёр Ларыса Гурыновіч працуе ў шапіку «Саюздруку» на аўтавакзале.

Фота Марыны СЛІК.

занятка, як у Ларысы. Больш за ўсё ёй падабаецца працаваць з людзьмі, прадаваць газеты і гатаваць, асабліва пячы мядовы пірог. Яго з асалядай смакуе 10-гадовы сын Уладзік. Разам з мамай хлопец любіць і маляваць. Нядаўна на паперы казка пра дзікіх лебедзяў

атрымалася. Пра гэтых птушак, канешне, не вельмі добра напісана ў кніжцы. Але чамусьці мне падумалася пра вернасць лебядзяў, аб якой можна толькі марыць.

— А ў вас ёсць мара?

— Не, — адказвае Ларыса. — І нікому, акрамя сябе, не давяраю.

— Тады, напэўна, вам хочацца, што-небудзь змяніць у жыцці.

— Ды не. Са знешнасцю ў мяне ўсё добра. Характар таксама нармальны. Калі толькі крыху запальчывая. Дык з гэтым змагаюся.

Я ўжо і разгубілася, аб чым пытацца ў гэтай загадкавай жанчыны і як яе разгадаць: усё не ды не. Нарэшце даведлася, што яна не супраць знайсці кашалёк поўны-поўны грошай і хоча, каб хутчэй прыйшла вясна. Яна абавязкова прыйдзе. Галоўнае, сонейка і цеплыня ў душы, тады і кашалёк знойдзецца.

Ірына РАБУШКА.



■ ШКОЛА ЛЕПШАГА ЖЫЦЦЯ

# Па-гаспадарску

**ВІЛЕЙКА.** Здавалася б, усё ў Вілейскім раёне гэта, як і па ўсёй краіне. Не горш, не лепш. Тыя ж клопаты ў вяскоўцаў, што і ў іншых рэгіёнах. Тыя ж праблемы і ў самой Вілейцы, што і ў жыхароў іншых малых гарадоў краіны. Але ёсць і свае адметнасці, свае адрозненні, якія нельга не заўважыць. Раён і горад традыцыйна вызначаюцца, як рэгіён, дзе ўмеюць эканоміць і грамадна выкарыстоўваць энергетычныя рэсурсы. І нават, было і такое, адзначаюць прэміямі. А Мінскі абласны камітэт па энергазберажэнні, маючы такую магчымасць, накіроўвае ў Вілейскі раён свае і чужыя грашовыя рэсурсы.

“Даўгінава”, учора яшчэ саўгас, а сёння унітарнае прадпрыемства, займаецца традыцыйнай для сельгаспрадпрыемстваў справай. Раслінаводства, жывёлагадоўля... Хіба што на вырошчванні, на гадоўлі свінняў некалькі большы актэнт, чым у другіх. Але ёсць чаму ў “даўгінаўцаў” і павучыцца. Сёлета, думаючы, як выратаваць збожжа ў дажджлівае лета, яны купілі новую сушылку. Пакупка абышлася ў 45 мільёнаў рублёў. 70% затрат узяў на сябе камітэт па энергазберажэнні, 30 — сама гаспадарка. Але кіраўнік прадпрыемства Сяргей Міргалоўскі сёння гаворыць, што ў любым выпадку сушылку набылі б. Нават пры ўмове, што давалася б у пазыкі лезці. Сушылка, якая працуе на дровах, за сезон ужо акупілася. Па-першае, у параўнанні са старой польскай, якая “з’ядала” 4 тоны дызельнага паліва ў суткі, адрозніваецца большай эфектыўнасцю. Па-другое, значная эканомія адбываецца і за кошт выкарыстання дрoў. Гэтым летам сушылі збожжа неўдзяка 30 дзён. Калі б карысталіся дызпалівам, то затраты на яго закупку склалі б як мінімум 75 мільёнаў рублёў. А за лес, што гаспадарка набыла ў лясгасе, што называецца, “на карані”, заплацілі 1 мільён рублёў. Яшчэ 1 мільён — транспартныя затраты, заробатная



Сяргей Міргалоўскі, сённяшні дырэктар УП “Даўгінава” (справа), ведае цану сялянскай працы. Фота Аляксандра МАНЦЭВІЧА.

плата для тых, хто нарыхтоўвае дровы. На жаль, не ў кожнай гаспадарцы ёсць сёння “лішніх” 75 мільёнаў на набыццё новай сушылки. Не кожнай гаспадарцы дапаможа і абласны камітэт па энергазберажэнні. Не кожнаму яшчэ і таму, што пазіцыю яго кіраўніцтва займае наступную: дапамагаць варта тым, хто і сам спрабуе нешта зрабіць. Пазбаўлены ініцыятывы, няхай самі шукаюць грошы, няхай працуюць на тэхналогіях затратных. Яшчэ ёсць адна праблема. Новыя — для дрoў прыстасаваныя зернесушылки — вырабляе прадпрыемства не супервялікае, якое не можа забяспечыць адразу ўсе гаспадаркі краіны, а “Амкадор-Можга” — усяго толькі ўчарашняя крупная райсельгастэхніка.

Адной зернесушылкай ў “Даўгінаве” энергазберагаючыя праекты не абмяжоўваюцца. Купілі ў гаспадарку і машыну першаснай ачысткі збожжа. Яе, у адрозненне ад зернесушылки, збірае ў сваім гаражы доктар тэхнічных навук Эдуард Ляўданскі. Гавораць, што ўсяго “ў прыродзе” існуе 5 экзэмпляраў падобнага аналага расійскай машыны. І калі яна, расійская, каштуе 10 мільёнаў нашых рублёў, то

“машына Ляўданскага” — 3,5 мільёна. І электраэнергія яна скрыстоўвае ў 3 разы менш за сваю расійскую “каляжанку”. Але, акрамя ўсяго гэтага ўсур’ёз заняцца ачысткай збожжа, яго падрыхтоўкай да сушкі, жыццё прымусіла зрабіць і вось яшчэ чаму. Лішняя, здавалася б, аперацыя, рабіць якую забываюцца ў многіх гаспадарках, дазваляе сушыць збожжа, пазбаўленае ўсялякага пустазелля. І гэта таксама дазваляе эканоміць энергетычныя і часовыя затраты. “Даўгінаўцы” падлічылі: да 30%.

Адна гаспадарка, адзін накірунак (а ўсяго іх каля 140) у энергазберагаючых намаганнях Мінскай вобласці, а эфект — навідавоку. Усяго ў краіне гаспадарак, якія яшчэ ўчора калгасамі і саўгасамі лічыліся, — каля 2300. Але калгаснае жыццё — гэта вам не балет па Аркадзю Райкіну, які прапаноўваў кожнай балерыне дынаму да нагі прывязаць: “няхай ток дае ў недаравітыя раёны”. З сельгаспрадпрыемствамі жартавальне не варта. Пакрыўдзяцца — і не накормяць краіну. Вось толькі, верагодна, некаторых, якія думаюць іначэй, чым у “Даўгінаве”, краіне самой хутка давядзецца карміць.

Алесь КАРЛЮКЕВІЧ.

## Грып прыйшоў у Смаргонь

**СМАРГОНЬ.** Эпідэмія грыпу, якую прагназавалі медыкі, пачалася ў Беларусі яшчэ да Новага года. Некалькі дзён таму эпідэмія была аб’яўленая ў Віцебску і Наваполацку. 3 панядзелка — у Пінску. Захворвае амаль вострай рэспіраторнай віруснай інфекцыяй і грыпам па краіне вырасла на 15%.

Смаргонская раённая паліклініка перапоўненая хворымі, якія хочуць патрапіць на прыём да тэрапеўта. За дзень адзін доктар кансультуе прыкладна 45 пацыентаў. Да параўнання: летам да доктара на прыём прыходзіць за дзень 8–20 чалавек. Палове з тых, хто прыйшоў, ставіцца дыягназ вострай рэспіраторнай віруснай інфекцыі і грыпу. Не менш за дарослых хварэюць і дзеці. 15 снежня педыятры адной з дзіцячых кансультацый Смаргоні давалася аглядзець і даць рэкамендацыі 96 маленькім пацыентам.

### Не прышчапляць? Ужо позна!

Тыя, хто зрабіў прышчэпку ад грыпу, атрымаюць да 76% абароненасці ад новага вірусу. Тых, хто толькі цяпер, адчуўшы набліжэнне небяспекі, з усіх ног кінецца ў працэдурны кабінет паліклінікі, спяшаемся зас-

муціць — рабіць прышчэпку ад грыпу позна!

Пра гэта трэба было паклапаціцца месяц таму, таму што на выпрацоўку антыцелаў у арганізме патрабуецца 3–4 тыдні. Усяго Смаргонскім раённым цэнтрам гігіены і эпідэміялогіі было выдзелена 2300 доз прэпаратаў для вакцынацыі ад грыпу. 500 з іх — у раённую паліклініку, дзе былі прышчэпленыя медыцынскія работнікі. 1500 прышчэпак былі зробленыя бясплатна дзецям з аслабленым імунітэтам.

Спецыялісты-эпідэміёлагі яшчэ задоўга да з’яўлення небяспекі захворвання грыпам разаслалі на ўсе прадпрыемствы і арганізацыі Смаргоні паведамленні аб магчымасці вакцынацыі іх работнікаў. Аднак шквалу заявак на вакцынацыю ад кіраўніцтва прадпрыемстваў і арганізацый не было. Кошт адной прышчэпкі расійскага прэпарату “Грыпол” у сярэднім каштуе 3800 рублёў. Што куды танней, чым тыя выдаткі, якія даводзіцца аддаваць кожнаму хвораму на тое, каб купіць лекі. Доктары сцвярджаюць, што магчымасць своєчасова сябе абараніць ад грыпу была ў кожнага жыхара Смаргоні і раёна. Іншая рэч, што справа гэтая добраахвотная. Да таго ж яшчэ і платная. Практыка паказвае, што шмат намаганняў для клопату аб сваім здароўі нашы людзі траціць не прызвычаліся.

Ірына ЛУПІНА.



Трапіць на прыём да тэрапеўта смаргонцам не так ужо і лёгка. У сувязі з тым, што колькасць хворых павялічылася, не заўсёды атрымліваецца ўзяць талон у рэгістратуры. Фота Ірыны ЛУПІНА.

■ ГАСЦЁЎНА

## У Маладзечне — новы начальнік міліцыі

**МАЛАДЗЕЧНА.** Крыху больш за 10 дзён засталася да Новага года. Шмат хто сустрэне гэта сямейнае свята дома, са сваякамі. Толькі не новы начальнік Маладзечанскага гаррайаддзела ўнутраных спраў (ГРАУС) Віталь Дзмітрыеў. Ён будзе, як заўсёды, на службе.

— У такое свята і працаваць не хочацца?..

— Жаданне ў маёй рабоце — пытанне адноснае. Калі трэба працаваць, значыць, трэба. Прафесія прадугледжвае своеасаблівы лад жыцця. Але я абавязкова знаходжу хвіліну, каб сказаць прыемныя словы дамацадцам.

Колькасць дзён, што Віталь Аляксеевіч знаходзіцца ў Маладзечне, можна пералічыць па пальцах. Але з першага погляду горад яму здаўся ўтульным, а людзі ўраўнаважанымі.



### Біяграфічная даведка

Начальнік Маладзечанскага ГРАУС Віталь Дзмітрыеў нарадзіўся ў 1960 годзе ў вёсцы Заполле Рагачоўскага раёна Гомельскай вобласці. Скончыў вышэйшую Мінскую школу Міністэрства ўнутраных спраў СССР. Працаваў у Расіі. Дэпутат Бярэзінскага раённага савета. Да пераезду ў Маладзечна ўзначальваў Бярэзінскі РАУС Мінскай вобласці. Узнагароджаны медалём за беззаганную службу. Жанаты. Жонка доктар. У сям’і выхоўваецца 8-гадовая дачка.

Фота Ірыны РАБУШКА.

З раённай і гарадской уладай, якая адразу прапанавала руку дапамогі, пазнаёміўся.

— З прафесійнага пункту гледжання наш горад «цяжкі» ці не?

— Варта спачатку ўсё дасканала вывучыць. Ёсць нязначны рост злачыннасці. Існуе праблема п’янства, самаганаварэння.

Цяпер да гэтых праблем прыдзецца шукаць падыход новаму начальніку міліцыі. Так як і «размаўляць» на агульнай мове з давераным яму вялікім калектывам гаррайаддзела ўнутраных спраў. Сакрэт навацый у ГРАУСе Віталь Аляксеевіч пакуль не раскрыў. Прыглядаецца і вывучае людзей, праблемы, абставіны і ўмовы работы. Заўважыў, што калектыву працаздольны і выконвае задачы, якія стаяць перад міліцыяй. Мяркую абавязкова ўнесці што-небудзь новае, сваё. І дадае:

— З падначаленых толькі тады можна патрабаваць, калі ты, як начальнік, стварыў усе ўмовы для работы. Тады будзе аддача. А жыхары — спакойныя, што галоўнае ў нашай рабоце.

Для гараджан і вяскоўцаў нашага рэгіёну не сакрэт, што ў Маладзечне часта мяняюцца начальнікі міліцыі.

— Вы надоўга да нас?

— Людзі падзяляюцца на кар’ерыстаў і тых, кім рухае лёс. Так, як і мной. Ёсць загад, і я павінен яго выканаць.

Так, у Віталі Дзмітрыева шмат работы. Але ж ёсць і хвіліны адпачынку. Тады рыбачыць, палюе, падарожнічае па Беларусі. Любіць мастацтва і музыку, якія пакідаюць адбітак у душы. Праўда, калі быў апошні раз на выставе ці канцэрце не сказаў. Віталю Аляксеевічу даспадобы наш Палац культуры. Гаворыць, у Маладзечне з «культурай» яму пананцавала. І ўсё ж такі галоўным хобі і справай для сэрца лічыць сваю работу.

P.S. Былы начальнік Маладзечанскага ГРАУС Віктар Марозаў назначаны начальнікам аперацыйнай дзяжурнай часткі ўнаважэння ўнутраных спраў Мінскага гаррайаддзела.

Ірына РАБУШКА.



## ■ ЗНАЁМСТВЫ

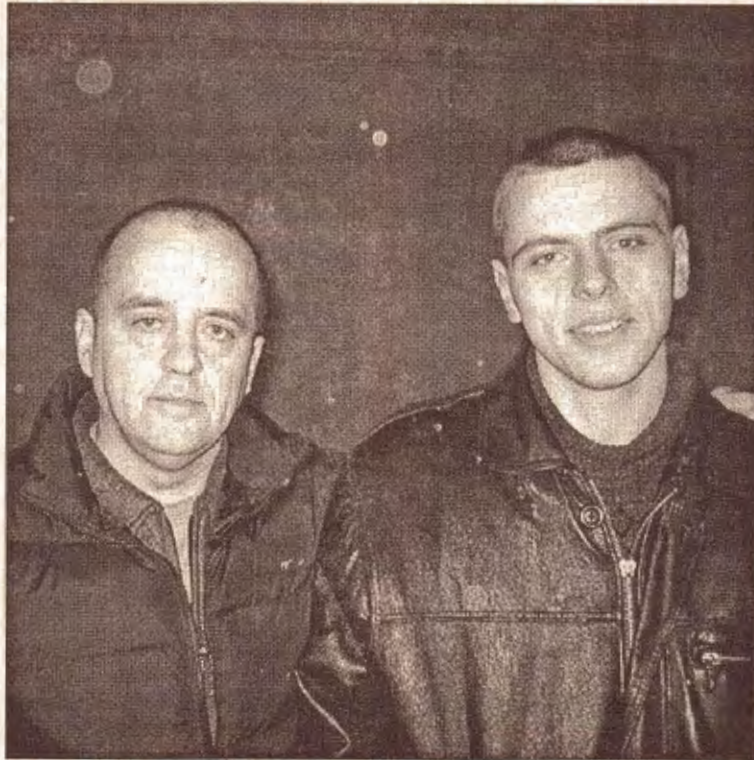
## Убачыў Беларусь

**СМАРГОНЬ.** Жыццё нам бывае падкідвае знаёмствы з вельмі цікавымі людзьмі. Асабліва прыемна, калі мы гэтага зусім не чакаем. Так нядаўна адбылося і са мной. Зусім выпадкова я пазнаёмілася з маладым жыхаром Смаргоні Дзянісам Белым. Ён раскажаў, што ў яго гасцюе сваяк, вельмі цікавы чалавек. Калі Дзяніс назваў свайго стрыечнага дзядзьку – Стэфан Гісіч, — то стрымаць здзіўленне было цяжка. Тыповае англійскае прозвішча неяк не вязалася з тыпова англійскім імем. Як высветлілася, такіх дзіўных супадзенняў у жыцці мужчыны было нямала.

Бацька Стэфана ў час Вялікай Айчыннай вайны служыў у польскай арміі, а затым быў узяты англічанамі ў палон. Дзякуючы шчаслівай выпадковасці, беларускі хлопец застаўся жыць. Больш таго, з часам ён ажаніўся з прыгожай англійскай дзяўчынай, абзавёўся трыма дзецьмі і стаў прыстойным бацькам сямейства. Нягледзячы на тое, што жыццё ўвайшло ў стабільнае рэчышча, бацька Стэфана ні на мінуў не забываўся пра свае беларускія карані, усімі магчымымі і немагчымымі спосабамі спрабаваў паведаміць сваім родным у саветскай Беларусі аб тым, што застаўся жывым, што ў яго сям'я, што другой радзімай для яго стала Англія. Аднак у той час СССР аб'явіў Захаду «халодную вайну», і наладзіць кантакты было немагчыма. Сваю любоў да радзімы Стэфан перадаў і сваім дзецям. Ён выдатна памятае, як яшчэ хлопчыкам сядзеў у сябе дома на кухні і з захапленнем слухаў расказы свайго бацькі аб родных і Заходняй Беларусі, якія займаліся сельскай гаспадаркай і былі далёка не беднымі людзьмі.

Уражаны пачутым, Стэфан пакляўся сам сабе, што прыкладзе ўсе намаганні, каб самому пабачыць Беларусь. Хоць надзея на спаўненне сваёй мары ў маладога чалавека было мала.

Закончыўшы сваю адукацыю (Стэфан вучыўся гісторыю і палітыку), ён увесць час стараўся даведацца што-небудзь пра Беларусь. Адноўчы Стэфан сядзеў у бібліятэцы ў Інтэрнэце і выпадкова пазнаё-



Стэфан Гісіч (злева) разам са сваім пляменнікам Дзянісам.

міўся з чалавекам, які, як і ён, шукаў родных у нашай краіне. Аб'яднаўшы свае намаганні, яны выйшлі на перадачу Беларускага тэлебачання «Лёс чалавека». Менавіта беларускія тэлевізійныя і дапамагі Стэфану знайсці сваіх родных. У маленькай вёсачцы Ручыца, што на Вілейшчыне, жыў родная сястра яго бацькі, а ў Смаргоні – стрыечная сястра.

Цяперашні візіт англійчанина Стэфана – ужо другі ў яго жыцці. З англійскім гасцем мы шмат гаварылі аб праблемах, якімі жывуць як сённяшнія беларусы, так і англійчане. У абедзвюх дзяржавах – вялікі ўзровень беспрацоўя, розніца толькі ў тым, што добрыя спецыялісты ў Англіі атрымліваюць дастойную зарплату, а ў Беларусі яны павінны «круціцца» хто як можа. Узровень англа-беларускіх адносін склаўся да назваў перспектывным, паколькі нашы дзяржавы моцна адрозніваюцца эканамічнай і сацыяльна-палітычнай сістэмай. У нашай гутарцы гэты прывабны мужчына не раз гаварыў аб тым уражанні, якое на яго аказалі беларусы, і смаргонцы ў прыватнасці. «Такой гасціннасці, сардэчнасці, добразычлівасці ў Англіі не сустрачэш, — не адзін раз падкрэсліваў мой гасць. «А яшчэ ў вас вельмі прыгожыя жанчыны! Такого абаяння і прыроднай прыгажосці я ніколі не бачыў. Дарэчы, Стэфан быў бы не

супраць знайсці сваю другую палавінку ў нас, у Беларусі. Таму ёсць сэнс задумацца тым, хто таксама шукае сваё жаночае шчасце. Чым вам не зайздросны кавалер?»

А яшчэ мяне цікавіла, ці праўда, што ўсе англійчане такія пасіўныя «тэфлякі», якія нікуды ніколі не спяшаюцца і кожны дзень роўна ў 5 гадзін вечара п'юць свой вядомы англійскі чай? Вымушана вас расчараваць. Мой новы знаёмы адказаў, што брытанцы, які ўсе нармальныя людзі, бываюць розныя, сярод іх трапляюцца як веселуны, так і сапраўдныя зануды. А чай яны ўсё ж такі п'юць, таму што гэта вельмі даўняя традыцыя. Да традыцый прадстаўнікі гэтай нацыі адносяцца з вялікай павагай. Прыклад гэтаму падае сама англійская каралева, якой англійчане вельмі ганарацца. Тое, што ўсе брытанцы – заўзятая фанаты футбола, таксама праўда. Стэфан пра гэтую спартыўную гульню можа гадзінамі гаварыць. Гэта і не дзіва, бо ён жыве ў 50 мілях ад Манчэстэра – радзімы вядомага футбольнага клуба «Манчэстэр Юнайтэд». Восць такіх яны, гэтыя самыя англійчане. Хлебам іх не кармі – дай чаю папіць ды ў футбол пагуляць.

Ірына ЛУГІНА.

## ■ ВЯСКОЎЦЫ

## Жупраны – яе лёс

**АШМЯНЫ.** Яна нарадзілася і вырасла ў вёсцы на Случчыне. Аднак радзімай сваёй лічыць Жупраны. Тут прайшла маладосць, тут сустрэла сваё сямейнае шчасце, дачалася ўнукаў.

Прыехала Тамара ў гэту мясцовасць 18-гадовай дзяўчынкай. Кваліфікаваных спецыялістаў было няшмат, і яе адразу ж прызначылі аграномам. Цяжка было і страшна. Вельмі ж ужо строгім быў старшыня гаспадаркі.

«Кіну ўсё, паеду», — не раз у хвіліны роспачы казала сабе дзяўчына. Напэўна, і рапылася б на гэты крок, каб не гутарка з раённым праваражым. «Прывыкнеш, — казаў ён маладому аграному, — прывычайся, палюбіш сваю работу і яна падпарадуецца табе».

Час унёс свае карэктывы ў жыццё. Калгас падужэў, стаў на ногі. Разам з ім акрылі і людзі, на дапамогу якім прыйшла тэхніка, механізацыя. «Далёка было тым гусенічным трактарам да сённяшніх, — успамінае былы аграном. — Ад аднаго толькі гулу можна было аглухнуць. Тым не менш працавалі ад рання да змяркання. І ніхто ніколі не скардзіўся ні на лёс, ні на жыццё. Кожны разумеў: так трэба».

Каханне ў яе жыццё ўварвалася неспадзявана. Глянулася мясцовому хлопцу Чаславу — за яго і замуж пайшла. Ніхто ніколі не чуў у іх доме крыкаў, ніхто ніколі не сказаў, што Вішнеўскія не мірацца, дрэнна жывуць. Яны ўмелі саступаць адно аднаму, вырашаць усе пытанні мірна, быць добрымі работнікамі, клапатлівымі бацькамі. Можна, за гэту жыц-

цёвую мудрасць і абралі вяскоўцы ў 1982 годзе Тамару Сямёнаўну Вішнеўскую старшынёй сельсавета.

«На гэтай пасадзе адпрацавала я 17 гадоў, — успамінае жанчына. Старалася быць справядлівай, але, магчыма, камусьці і недагадаўся, бо старшынёўства прыйшлося на часы перабудовы. Памятаеце: візіткі, купоны, талоны, спіскі на атрыманне макаронаў, цукру і... пустыя паліцы магазінаў. Нейка прывезлі ў мясцовы прамтатарны тры пары ботаў. Сяджу і не ведаю, як іх падзяліць на пяць тысяч насельніцтва».

Цяпер Тамара Вішнеўская на пенсіі. Але кажа, што сумаваць няма часу. Заўсёды шмат клопатаў у двары, гародзе, полі, бо маюць з мужам курэй. Яно, можна было б жыць і лягчэй, ды не прывыклі сядзець склаўшы рукі. Лічаць што кожны, хто мае сілу, павінен працаваць. Бо работа як калечыць, так і лечыць. Паляжы на ложку два дні, і адчуеш сябе нямоглым, разбітым. А як пры рабоце, дык няма часу і пра хваробы думаць.

Ёсць у жанчыны і аддушны: унукі Владзік і Бужэнка. Жывуць яны з бабуйай не ў адным доме, затое ў адной вёсцы. Таму, як толькі выдасца вольная часіна альбо вечарок, яна спяшаецца да іх. У доме дачкі гасцяць сябе не адчувае. Ведае, што маладыя занятыя на рабоце, таму і вярнуцца згатаваць, і піражкоў з унукамі напаяць. Кажа, усе гэтыя клодаты толькі ў радасць. Прыемна адчуваць сябе патрэбнай.

Марына СЛІЖ.

## ■ ЗВАРОТНАЯ СУВЯЗЬ

## Канцэрт Вольгі Патрыі прынёс асалоду

**МАЛАДЗЕЧНА.** У адзін з выхадных дзён у вялікай зале Палаца культуры адбыўся аўтарскі вечар спявачкі Вольгі Патрыі. Прывабнай, таленавітай жанчыны, якая сама піша вершы і музыку на іх.

Лёс не пеціў яе. Вольга нарадзілася сляпой. Але не замкнулася ў сценах кватэры. Шмат працавала над сабой і знайшла сілы выйсці на сцэну. У час канцэрта яна выканала некалькі песень і рамансаў. Многія прысутныя слухалі іх і плакалі. Але Вольга сваімі пес-

нямі казала: «Не сумуйце, людзі, радуйцеся жыццю і прымайце яго такім, якое яно ёсць».

Напрыканцы вечара спявачцы ўручылі вялікі прыгожы букет кветак. А ўсе прысутныя ў думках казалі: «Мужайцеся, Вольга, нясеце людзям радасць, прыемныя хвіліны і эмоцыі, якіх так не хапае ў жыцці».

Вольгу Патрыі я слухала ўпершыню. Цяпер гэта імя мне гаворыць аб многім. Буду спадзявацца, што стане яна частай гасцяй нашага горада.

Софія ЗАХАРОНАК.

## ■ АГЛЯД ДРУКУ

## Шырокія далоні «Лілеі»

**ВІЛЕЙКА.** Мясцовая скаўцка-маладзёжная газета, што выдаецца на 8-й старонках фармату А3 (звычайны стандартны ліст) 1 раз у 2 тыдні, носіць назву «Лілея». Наклад – 299 асобнікаў. Выдавец – Вілейская скаўцкая харугва Імя Якуба Ясінскага. Распаўсюджваецца бясплатна. Рэдактар – Віталь Паўлоўскі. Ужо пабачыла свет больш за паўсотню нумароў.

Як дэвіз «Лілея» — словы Якуба Ясінскага: «Хочаце быць вольнымі, дык будзьце ім». Аўтары – старшакласнікі вілейскіх школ. Юныя журналісты пішуць пра тое, чым жы-

вуць самі, якімі клопатамі, што хвалюе іх равеснікаў. І хаця тэмы карэспандэнцый, рэпартажаў досыць мясцовыя, усё ж яны, відавочна, цікавыя сваёй канкрэтыкай, важкасцю пастаўленых пытанняў. Як прыклад, артыкул Людмілы Пенды «Міграцыя». Аўтар звяртаецца да тэмы «міграцыі» з гімназіі №2. І прыводзіць меркаванне вучаніцы 10 класа СШ №1, якая дагэтуль вучылася ў гімназіі: «3 агульнаадукацыйнага класа зрабілі профільны, спачатку рэлігійна-гістарычны, а пасля проста гістарычны (рэлігійнаўства паставілі як факультатыв), таму заняты ў ВВК (вучэбна-вытворчы камбінат) адмянілі. Менавіта з гэтай прычыны мы і

пайшлі ў іншыя школы...».

У кожным нумары чытача чакае сустрэча з найбольш яркімі, цікавымі равеснікамі горада, раёна. Оля Вербіловіч, напрыклад, расказвае пра Антона Рогача, вучня СШ №3. Кола інтарэсаў маладога чалавека – матацыкл, камп'ютэр, музыка, брэйк, ды і вучоба таксама (Антон збіраецца паступаць у медыцынскі інстытут).

«Лілея», хаця і выходзіць толькі 1 раз на 2 тыдні, уважліва і да інфармацыі. Таму ў газеце змяшчаюцца і кароткія нататкі пра падзеі ў гімназіях, школах горада. Шкада, што ў меншай ступені шырокія інфармацыйныя далоні «Лілея» распрасцёрты на вясковыя

вілейскія школы. Думаецца, і там хапае тэмаў, падстаў для выступленняў у друку. Але тут, пэўна, не сама «Лілея» вінаватая, а хутчэй – адсутнасць ініцыятывы саміх вясковых школьнікаў.

У скаўцкай газеце знаходзіцца месца для гісторыка-асветніцкіх, краязнаўчых публікацый (артыкулы Сяргея Макарэвіча – добры гістарычны «лікбез» для любога чытача).

«Лілея» з'яўляецца сведчаннем таго, што маладым ініцыятыўным людзям ёсць чым заняцца. Усялякія вялікія справы пачынаюцца з малага. Хаця «Лілея» — ужо далёка не немаўля.

Алесь КАРЛЮКЕВІЧ.

## ■ ЗВАРОТНАЯ СУВЯЗЬ

## Стала падпісчыцай

Я – інвалід 2 групы апорна-рухальнага апарата. Таму на вуліцы бываю рэдка, большую частку дня праводжу дома. Чым займаюся? Гляджу тэлевізар, вяжу, чытаю кнігі, газеты. «Рэгіянальную газету» часта купляла ў кіёску. А цяпер вось вырашыла падпісацца і паўдзельнічаць у розыгрышы латэрэі для падпісчыкаў. Можна, выпадае пшасце і мне, выйграю адзін з прызоў. А не, дык буду 3 месяцы з задавальненнем чытаць цікавую газету, якая знаёміць з навінамі рэгіёну.

Людміла КУПРЫЯН, пасёлак Сасновы Бор.

Ад рэдакцыі. Пісьмы такога кшталту ў нашай пошце не рэдка. Калектыву «РГ» удзячны ўсім падпісчыкам і чытачам за аказаны давер. Спадзяёмся, што і надалей мы будзем разам.



■ ЛЁСЫ ЛЮДСКІЯ

# Ім пашанцавала выжыць

**Аляксандр Гулецкі з Лазарцаў пад Вілейкай, Пятро Іванкевіч з Баяраў Маладзечанскага раёна і Сцяпан Мартынаў ледзь не загінулі ў канцлагеры ва Усходняй Прусіі. Перажылі вайну. Лёс энou дазволіў ім спаткацца.**

## Дажыць да свiтання

Гэтая камера Вілейскай турмы СД трушчыла лёсы звыш 30-і чалавек. Самым вялікім страхом для вязняў была ноч: падымуць некаторых — і павялі... Неўзабаве начную цемру разарвуць бязлітасныя стрэлы.

9 мая 1943 года тых, хто выжыў, паднялі сярод белага дня. Прапусцілі праз лазню — і на вакзал. Заперлі ў “цялятнікі”, і нястомныя колы пачалі адбіваць рытм новага маршруту іх пакут.

## Траплялі сюды па-рознаму

Аляксандр Гулецкі з Лазарцаў, што распыталіся па беразе Віліі побач Вілейкі, наадрэз адмовіўся служыць у паліцыі. Арыштавалі. “Мне 25 гадоў. Малады. Вытрымаю”, — вырашыў ён.

Пятро Іванкевіч з Баяраў Маладзечанскага раёна ўжо зведаў смак нямецкай катаргі. Уцёк адтуль дадому. Злавлі — уцяклі ў турму. Такіх набралася ў вагоне звыш 4 дзесяткаў. Ад беларусаў-заходнікаў адрозніваліся 14 ваеннапалонных. Іх схапілі 27 красавіка 1943 года ў Ласях былога Радзівіцкага раёна. Трое сутак у падвале СД у Маладзечанскім Гелянове з іх выбівалі прызнанне, хто ўзрываў чыгунку. Пагражалі шыбеніцай. Ніхто не здрадзіў, і іх шпурнулі ў Вілейскую турму. І ў камеры, і ў вагоне яны трымаліся дружным гуртам.

## Паглыналі прускія балоты

Іх прывезлі ў Кёнігсберг і загналі ў падземныя камеры, якія нагадвалі метро.

—Праз 2 тыдні нас вывезлі ў

канцлагер Аргенбрух, а затым — у Кохенбрух, — успамінае Сцяпан Мартынаў, адзін з былых ваеннапалонных. — Гэта кіламетраў 50–60 ад Кёнігсберга.

Спыніліся ля лагера, абнесенага калючым дротам, за якім чарнелі канавы, паўняючы вады. Па вуглах агароджы — вышкі з кулямётчымі. За прахадной — рады баракаў.

Адміністрацыйны Гертнер прыняў навічкоў і загадаў:

— Кухарам і сталярам выйці са строю!

Выйшлі “кухар” Іванкевіч і “сталяр” Гулецкі. У дапамогу “кухару” прызначылі Мартынава.

Аднаўлялі сілы нявольнікам кавалкам хлеба і баландой з брукі і з падмерзлай бульбы. Але кухонным усё ж перападалі нейкія “адходы вытворчасці”: гушча з катлоў, кавалчкі хлеба, бульбы, брукі. Ды і Гулецкаму пашанцавала: прызначылі рабочым у свiнарнік.

Прыладкавалася гэтая тройца на некалькі крокаў далей ад краю пагiбельнай безданы. Большасць жа нявольнікаў, не разгiнаючы спінаў, карчавала пні на бяскрайнім балотце, пілавала і рассякала іх на дровы. Цаной здароўя і жыццяў нявольнікаў гiбельнае балота ператваралася ў поле, на якім сцяной бужавалі каноплі і авёс.

Няўрымслівы характар Мартынава не даваў яму спакою: — Я, афіцэр Чырвонай Арміі, не магу працаваць на ворага! І стаў настойліва шукаць шляхі на волю. Гулецкі палічыў планы ўцёкаў неабачлівымі. Мартынава падтрымаў Іванкевіч.

## І яны рызыкнулі

5 верасня сябры схаваліся за скрынямі смецця. Калі адварчоркам кулямётчыкі на нейкія хвіліны пакінулі вышкі, каб замкнуць баракі — тыя праз дрот, канаву і каноплі ўцяклі.

Беглі басаноў. Днём хаваліся ў лесе, агародах, у стагах. Ішлі начамі. Нёман пераплылі на лодцы, якую адарвалі ад



Былыя вязні нямецкіх канцлагераў Аляксандр Гулецкі і Сцяпан Мартынаў.

Фота з альбому А.ГУЛЕЦКАГА.

прывязі. На ўсходнім беразе іх пераапрадулі, абуді, накармілі і паказалі дарогу на Коўна літоўцы. Пераправілі праз Вілію.

На росстані заспрачаліся. Сцяпан быў упэўнены, што граба трымацца права, Пятро — пайшоў налева. Рассталіся.

Сцяпан дайшоў да лясной вёсачкі і затаіўся ў кустах. Вечарам мужыкі прынеслі вестку: немцы схапілі нейкага чужынца. Сцяпана, як варама абдало, — відаць, схапілі Пятра. І ён заспяшаўся прэч...

## А ў няволі

Аляксандра Гулецкага, нібы саўдзельніка, доўга цягалі па розных турмах. Урэшце апынуўся ў Аўстрыі ў канцлагеры Маутхаўзен.

Ад крэматорыя ўратавалі палякі, якія замянілі яго нумар на нумар памерлага.

Вясной 1945 лагера вызвалілі

амерыканцы. Былыя зняволеныя кінуліся за вароты. На волю! Шматтысячны натоўп рвануў у Ліпц, да якога было 29 кіламетраў.

Там сустрэўся Гулецкаму нейкі аўстрыйяк. Разгаварыліся. Аказалася, што ў 1-ю сусветную той быў у Вілейцы і Смаргоні. Запрасіў з сябрамі дадому. Даў памыцца ў ванне, пераапрадуў, паесці. Ляглі спаць. Але страх, які назапашваўся за гады лагernes пакут, падняў былых вязняў сярод ночы. Ім здалося, што гаспадар прывядзе... немцаў! І яны кінуліся наўцёкі...

## Новыя вёсны жыцця

У 1946 годзе А. Гулецкі будаваў у Вілейцы дом. Уладкаваў справы ў рамбудканторы, выйшаў за парог і — ледзь не абамлеў: перад ім стаў высокі лейтэнант.

—Сцяпан, ты? Вас жа па-

весілі... У лагеры так аб'явілі...

— Бачыш, жывы...— адказаў усхваляваным голасам Мартынаў. На людскіх вачах яны гораха абняліся і расплакаліся, не хаваючы слёз.

Праз 22 дні пасля ўцёкаў, адмахаўшы 600 кіламетраў, Мартынаў быў ужо на Вілейшчыне. Партызаніў у брыгадзе “За савецкую Беларусь”. Пра лёс Пятра Іванкевіча, якога схапілі немцы, ля Коўна, нічога не было вядома. Мартынаў таксама будаваў сваё гняздо ў Вілейцы. Служыў у Асавіяхіме — знішчаў выбуховыя рэчывы.

А праз некаторы час адшукаўся і Іванкевіч. У Маладзечне.

Той выкруціўся ад пятлі тым, што быццам бы адстаў ад цягніка, на якім яго нібыта везлі ў Нямеччыну. Змясцілі ў канцлагер аж пад французскую мяжу. Вызвалілі амерыканцы.

Аляксандр НАРКЕВІЧ.

## Была гімназія

**МЯДЗЕЛ. Сярэдняя агульнаадукацыйная навуцальная ўстанова, Будслаўская беларуская гімназія, была заснавана ў мястэчку Будслаў у канцы 1917 года.**

Навучалася тут больш за 300 сялянскіх дзяцей абодвух палоў. Выкладанне вялося на беларускай мове. Дырэктарам працаваў Іосіф Васілевіч.

Гімназія часова размяшчалася ў арандаваным памяшканні, таму вясной 1918 года Народны сакратарыят Беларусі выдзеліў фінансавыя сродкі на будынак, і летам пачалося яго будаўніцтва. Але намечаным планам не суджана было збыцца. Паводле заключанага паміж Польшчай і Савецкай Расіяй мірнага дагавора Будслаў апынуўся ў межах Польшчы. У 1920 годзе бацькам было аб'яўлена, што гімназія зачыняецца. Супраць гвалтоўнага яе закрыцця выступілі 500 чалавек, аднак іх пратэст быў пакінуты ўрадам без увагі.

Міхась ЧАРНЯЎСКІ.

## ■ ЗДАБЫТКІ НАШЫХ ЗЕМЛЯКОЎ

# Вацлаў Ластоўскі — наш Глогер

**Хто ў Ракаве не ведае сям'ю Янушкевічаў? Ды хіба толькі ў Ракаве?!**

Зазірніце ў 2-ю частку 6-га тома “Энцыклапедыі гісторыі Беларусі”. Валяр'ян Язэпавіч Янушкевіч — скульптар. Аўтар многіх помнікаў у Беларусі і за яе межамі. І сярод іншых работ — помнікі М.Агінскаму ў Маладзечне і І.Гашкевічу ў Астраўцы. Фелікс Язэпавіч Янушкевіч — мастак. На яго карцінах — Рагнеда, Адам Міцкевіч, Кастусь Каліноўскі, Уладзімір Караткевіч. Язэп Язэпавіч Янушкевіч — літаратуразнавец, археограф, пісьменнік. І ўсе — родныя браты.

Апошняя з прац Язэпа Янушкевіча — падрыхтаваная, адрэдагаваная, пракаментаваная ім “Кароткая энцыклапедыя старасвецчын” Вацлава Ластоўскага. З прадмовы Язэпа Янушкевіча да гэтай кнігі, што, паверце, павінна стаць сапраўдным бестселерам у асяродку цікаўных да гісторыі людзей: “Памятаю, калі меў гадоў 20, у нашай новай хаце

на свежасмалістых, самаручна выштуканых кніжных паліцах з'явілася некалькі тамоў адмысловай “Старапольскай энцыклапедыі” Зыгмунта Глогера (1845-1910). Разам з факсімільна ўзноўленым багаццем ілюстрацый “дзеля якіх, не ў апошнюю чаргу” і набываліся старэйшым братам-мастаком фаліянты для катняй бібліятэкі ў Ракаве (пры зычлівым, як цяпер кажуць, “спонсарстве” нашага таты), мяне зачараваў змест артыкулаў. Не верылася, што іх напісаў адзін чалавек.

Тады я не падазраваў, што напачатку 1990-х у віленскіх архіўных сховах напаткаю манускрыпт, складзены “нашым Глогерам” — Вацлавам Ластоўскім (1883-1938). А натрапіўшы, ужо ўсведамляў: адшуканая важная папка сляпога машынапіснага тэксту — нязначная частка навуковай і творчай спадчыны чалавека, чыё імя мэтанакіравана замоўчвалася...”

Артыкулы альбо параграфы, з якіх складаецца “Кароткая

энцыклапедыя старасвецчын”, уяўляюць сабой лагічна завершаныя замалёўкі, “стылістычна зграбныя”. Сабраныя разам, яны ўяўляюць выразны гісторыка-мастацкі партрэт старажытнай Беларусі. Альбо, кажучы словамі дасведчанага гісторыка Аляксея Каўкі, з'яўляюцца “панарамным палатном нацыянальнай гісторыі — нашага сацыяльнага радаводу, нашых палітычна-дзяржаўных, рэлігійных, культурных традыцый...”

“Акты трыбунальскія”, “Альвар”, “Артылерыя беларуская”, “Архівы судовыя”, “Арыстакратыя”... Амаль 90 артыкулаў. Адметная літаратурная мова, якая дапасуе да размовы пра старасвецчыну. Многія тэрміны, якія сталі прадметам разгляду В.Ластоўскага, рэдка дзе падрабязна і разглядаліся. “Кароткая энцыклапедыя старасвецчын” можа служыць у аднолькавай ступені важнай крыніцай як для дасведчаных гісторыкаў, так і для аматараў. Тыраж новай кнігі В.Ластоўс-

кага, якая пабачыла свет дзякуючы руплівасці выдаўца В.Хурсіка, — 300 асобнікаў. У Я.Янушкевіча былі спробы выдаць кнігу ў дзяржаўным (энцыкла-) выдавецтве. Але нічога не атрымалася. Ды будзем спадзявацца, што “будучае выданне спадчыны паэта, пісьменніка-публіцыста, даследчыка-археографа, фалькларыста-этнографа, гісторыка-энцыклапедыста, сабранае разам, складзе не адзін важкі, змястоўны том — надзейны падмурак, закладзены верным сынам Бацькаўшчыны дзеля незалежнасці радзімы ў сваіх “гістарычна-этнаграфічных межах”. Бо ўся спадчына Власта, кожны ягоны навуковы артыкул або мастацкі твор — ахоўныя навізі, абарогі ў пакрычастым лёсе Беларусі-Літвы-Крыўі... Спадзёжыцца на лепшае, Язэп Янушкевіч вельмі шмат робіць, не спадзёжыцца адно толькі на некага, на тое, што нешта важнае зробіцца само па сабе.

Алесь КАРЛЮКЕВІЧ.



# Са Смаргоні – на «Поле цудаў»

У Маскву на вядомую тэлеперадачу «Поле цудаў» жыхарка Смаргоні Наталля Сямёнава павезла кніжку аб сваім горадзе, які сёлета адзначыў юбілей, славу тых смаргонскіх абаранкі і каравай, які выпеклі на хлебавадзце ў Каранях.

Але гэта быў не проста каравай – смаргонскія пекары пастараліся зрабіць яго арыгінальным. Зверху каравай быў упрыгожаны ў выглядзе карты Беларусі. Яна была падзелена на шэсць абласцей. Прычым, кожная вобласць выкладзена кулінарнымі спецыямі: макам, кунджутам, ільняным семем... Сцяжкам былі выдзелены Мінск і Смаргонь. Дарэчы, той, хто бачыў 12 снежня «Поле цудаў», то пабачыў і пачуў, як сам Леанід Якубовіч перадаваў прывітанне Марыі Іванаўне ў Смаргонь (ні каму іншаму, як загадчыцы лабараторыі хлебавадзца Марыі Лысік).

Такім чынам аб маленькім беларускім гарадку Смаргонь на «Поле цудаў» пачулі ў другі раз. І ўсё дзякуючы смаргонскім жанчынам. На гэты раз – Наталлі Сямёнавай, вялікаму аматару праграмы «Поле цудаў», каторую яна ні разу не прапусціла паглядзець з часу нараджэння перадачы, калі яшчэ яе вёў Улад Лісцёў.



Вядучы «Поля цудаў» Леанід Якубовіч заўсёды рады падарункам і заўсёды радуе падарункамі.

## 3 другой спробы

Складаннем уласных красвордаў яна займаецца прыкладна год. «Яшчэ перад пенсі-

яй я працавала вяртаўніком. Было, абкладуся на працы газетамі і разгадваю крыжаванкі. А пасля стала іх складаць сама, – расказвае Наталля. – На «Поле цудаў» свой красворд я пасылала двойчы. У першы раз я склала крыжаванку «Полымя», зрабіла чарнавік, а мая дачка (яна мастачка) аформіла яго на вялікім ватмане. 7 месяцаў прайшло з таго моманту, але, як кажуць, ні слыху, ні дыху...

Тады я вырашыла даслаць яшчэ адзін красворд – больш просты. Дачка таксама аформіла яго на ватмане – у выглядзе васілька, з якога выпаўзае гусеніца-красворд. І як аказалася, усё геніяльнае – проста. На гэты раз звярнулі ўвагу стваральнікі перадачы. Я даслала яго 30 кастрычніка, а 15 лістапада мне прыйшоў выклік на здымкі, якія адбыліся 27 лістапада.

На зборы ў Наталлі Сямёнавай заставалася не так ужо і многа часу. Але трэба аддаць належнае смаргонскім спонсорам. Нягледзячы на нялёгкае

эканамічнае становішча, ніхто ёй не адмовіў. Грошай на паездку хапіла.

## ...А Якубовіч – як у тэлевізары

Самае цікавае і цяжкае чакала яе наперадзе. За гадзіну да здымак усе гульцы з'явіліся ў Астанкіне. Па чарзе ўсе наведвалі грывёра (прычоскі рабілі самі) і выслушалі рэкамендацыі здымачнай групы.

Здымкі перадачы былі нялёгкімі. Доўжыліся аж тры гадзіны. Дарэчы, памяшканне, дзе адбываецца шоу, маленькае, разлічанае ўсяго на 200 чалавек. І на самой справе не такое яркае і маляўнічае, як выглядае па тэлевізары.

«А вось Якубовіч быў такім, як і ў тэлевізары. Гаваркім, цікавым і простым. З ім было вельмі лёгка, – заўважыла Наталля. – Расказаў нам, як трэба паводзіць, каб «не выпасці з кадра». А таксама зрабіў акцэнт на тым, што чым веселей і свабодней мы будзем сябе паводзіць, тым больш у нас шан-

цаў заняць эфірны час. А гэта немалаважна. Бо толькі адна траціна запісанага трапляе ў эфір, дзве – проста выразаюцца».

## Пасляздымачныя хваляванні

Цяпер Наталля ўспамінае гульню, як сон: «Першае ўражанне пасля гульні – незадаволенасць. Было так крыўдна, што я ведала гэтае слова (седло) – і не змагла яго назваць. Таму што ход быў невыніковы. Ды і прамову сказала не тую, што збіралася. Проста я моцна хвалявалася... Пасля, калі глядзела перадачу, нават свой голас не пазнала. І нягледзячы ні на што – магу сказаць, што мая мара здзейснілася».

На памяць Наталлі застаўся відэамагнітафон, за які ёй прыйдзецца заплаціць падатак (33% ад яго кошту – прыкладна 70 тысяч нашых рублёў), запіс перадачы і мора ўспамінаў.

Галіна АНТОНАВА.

## ПАМІЖ НАМІ, ЖАНЧЫНАМІ

# Ваша кар'ера ў XXI стагоддзі

Кажуць, сённяшні абывацель жыве нашмат лепш за сярэднявечавага цара – галоўным чынам дзякуючы магчымасці карыстацца санвузлом. Гэта, канешне, важкі аргумент. Затое цару не абавязвалася ведаць, што такое драйвер, працэсар, мікрасхема...

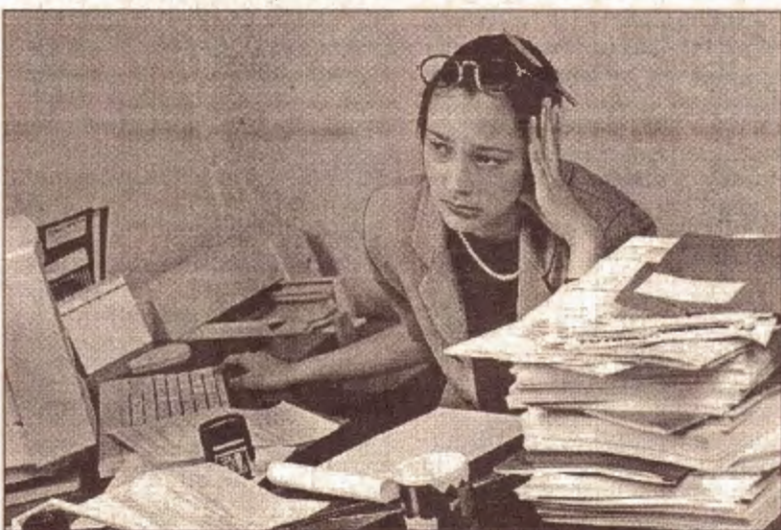
Як, і вы ніколі пра гэта не чулі? І нават не падключаліся да Інтэрнэту? Тады вы не проста адсталі ад жыцця, вы з яго выпалі.

Прычым жанчынам у гэтай сітуацыі нашмат горш, чым мужчынам. Быў час, калі слова «кар'ера» ў дачыненні да жанчыны вымаўлялася ў выглядзе асуджэння. А потым жанчыны, якім удавалася сумішча кар'еры з выхоўваннем дзяцей, выклікалі павагу. А ў новым тысячагоддзі ад жанчыны патрабуюць не адну кар'еру і дзяцей, а некалькі паралельных ці паслядоўна «здзейсніўшыхся» кар'ер. Плюс пастаяннае прафесійнае ўдасканаленне, таму што ва ўмовах жорсткай канкурэнцыі ніхто не дазволіць вам праціраць спадніцу на адным месцы да самай пенсіі. Прычым вярта ўлічыць, што кляпаціцца пра сваю кар'еру вам давядзецца ўсё ж самай, а не рабатадаўцу.

## Ахова здароўя

Дрэнная навіна: мабыць, людзі будуць хварэць заўжды. Але калі ў наш час можна памерці ад памылкі друку ў медыцынскай энцыклапедыі, то праз 15-20 гадоў можна будзе памерці ад камп'ютэрнай памылкі.

Добрая навіна: ваша прафесія ніколі не састарэе. Больш таго, у гэтай галіне вам дадзены фактычна бясконцы дыяпазон занятку. Кажуць, да, напрыклад, 2010 года, мы будзем карыстацца камп'ютэрызаванай сістэмай медыцынскага абслугоўвання – нешта на-



Раблю кар'еру.

кшталт мініяцюрнай дамашняй лабараторыі, якая паставіць дыягназ, выпіша рэцэпт ці дасць накіраванне да спецыяліста.

## Менеджмент

Па прагнозах, у недалёкай будучыні зменіцца сама сістэма кіравання і месца гіганцкіх прадпрыемстваў з жорсткай субардынацыяй зоймуць мабільныя прадпрыемальніцкія сеткі з камандамі спецыялістаў, якія можна будзе з лёгкасцю перакідаць з аднаго міжнароднага філіяла ў другі.

Добрая навіна: лічбыцца, што жанчынам ў гэтай сферы будзе нашмат лягчэй зрабіць кар'еру дзякуючы вялікай камунікабельнасці.

Дрэнная навіна: без ведання некалькіх замежных моў вам не абысціся.

## Экалогія

Нават калі нам не прыйдзецца праз пару дзесяткаў гадоў пры выхадзе з дому апрагнацца ў спецыяльны касцюм, які будзе засцерагаць вас ад шкодных уздзеянняў навакольнага асяроддзя, і нават калі да 2100 году вучоныя, на суперак прагнозам, не накрывуць Зямлю штучным атмас-

ферным каўпаком, у бліжэйшыя гады чакаецца рэзкі рост папулярнасці такой прафесіі, як экалаг.

## Адукацыя і сацыяльнае забеспячэнне

У будучыні не патрэбны будучы наставнікі, таму што навучанне будзе весціся з дапамогай спецыяльнага камп'ютэрнага блока, падключанага непасрэдна да мозга. А з іншага боку – можна смела меркаваць, што хутка, ратуючыся ад татальнай «глобалізацыі», людзі пачнуць шукаць абароны ў сям'і і ў невялікіх супольнасцях. У гэтым выпадку чакаецца вялікі попыт на сацыяльных работнікаў, настаўнікаў і інструктараў (нешта нахшталь масавікоў-забаўнікаў) для усіх узростаў.

## Жыллё

Проста навіна: да 2010-2015 года чакаецца масавая міграцыя гарадскіх жыхароў у сельскую мясцовасць. Менавіта цяпер, калі увесь свет душыцца гамбургерамі і запівае тугу «кока-колай», кожнаму хочацца мець «свой домік з чарапічным дахам». Ажыццявіць гэту мару чалавецтву дапамогуць дызайнеры па інтэр'еру, спецы-

ялісты па камп'ютэрызаваным дамашнім сістэмам, вытворцы арыгінальнай мэблі і дробных бытавых прыналежнасцяў.

## Сродкі масавай інфармацыі

Кажуць, у будучыні ў кожнага з нас з'явіцца свая ўласная сістэма сувязі. Як гэта будзе адбывацца? Персанальны камп'ютэр на падставе аналізу вашых уяўленняў створыць штодзённы ўласны журнал, які будзе папаяўняцца інфармацыяй, якая выключна цікавіць вас. Пры гэтым, акрамя здольных праграмістаў, спатрэбяцца журналісты, проста эрудыты, спецыялісты па знаходжанні патрэбнай інфармацыі і яе афармленні адпаведным чынам.

## Сэрвіс

Віртуальны кансультант ніколі вам не нахаміць, не возьме з вас лішніх грошай, не засыпле кучай непатрэбнай інфармацыі. Пры ўсіх перавагах «камп'ютэрнай сакратаркі», якая ўжо сёння можа за вас рабіць пакупкі ў супермаркце, заказваць білеты за мяжу і г.д., пяшчоты і цеплыні ад яе не дачакаешся.

Таму па-ранейшаму будзе існаваць попыт на кансультантаў-касмёталагаў, спецыялістаў па пытаннях кар'еры, іміджмейкераў і цэлаахоўнікаў.

## Спажывальніцтва

Дрэнная навіна: вытворчасць тавараў аднаразовага спажывання пастаўлена на канвеер, таму ў гэтай галіне перспектывы для спецыялістаў няма.

Добрая навіна: у той час, калі свет запоўняецца рэчы-аднадзёнкі, людзей цалкам могуць зацікавіць прыродныя матэрыялы і месца пластыка зойме драўляная мэбля, гліняны посуд, натуральныя пра-

дукты харчавання... У гэтай галіне магчымасці будуць неабмежаванымі – спатрэбяцца вынаходнікі, мастакі, дызайнеры.

## А цяпер вынік.

Вы не прагадаеце, калі знойдзеце нішу ў адной з наступных сфер:

- камп'ютэры;
- распаўсюджванне і маркетынг;
- сельская гаспадарка;
- цэнтры па гандлі натуральнымі прадуктамі харчавання, уключаючы кансультацыйна-дыеталагаў;
- рэстараны «хуткай яды» са спецыялізацыяй на здаровае харчаванне;
- клубы здароўя і спорту;
- клінікі альтэрнатыўнай медыцыны;
- магазіны тавараў «зрабі сам»;
- службы па дастаўцы тавараў на дом.

А вось пералік прафесій, якія ў будучым, хутчэй за ўсё, не спатрэбяцца:

- чарцёжнік, паколькі ўся работа будзе выконвацца на камп'ютэры;
- бібліятэкар, паколькі каталагізацыя таксама будзе камп'ютэрызаваная;
- традыцыйны турагент, паколькі ўжо сёння можна заказаць авіябілеты, гасцініцы, білеты ў тэатр і г.д. па Інтэрнэту;
- традыцыйны сакратаркі, таму што камп'ютэр зможа рабіць вялікую частку канцэлярскай работы – планаваць сустрэчы, складаць каталогі, сістэматызаваць архіў і г.д.;
- друкарскія рабочыя, бо ўсё працэс друку будзе камп'ютэрызаваны;
- банкаўскія службоўцы. У адзін пудоўны дзень банкаўскія аперацыі будуць выконвацца з дапамогай дамашняга камп'ютэра.

Падрыхтавала  
Алена УРБАНОВІЧ.



## ■ САМБА, ДЗЮДО

## Розныя прыёмчыкі – не сакрэт!

**СМАРГОНЬ.** Барацьба дзюдо, якая зарадзілася ў Японіі, і барацьба самба, прыдуманая ў Савецкім Саюзе, не надта адрозніваюцца паміж сабою. Пацвярджаецца гэта тым, што адны і тыя ж спартсмены з поспехам выступаюць у абедзвюх дысцыплінах. Зразумела, майстры высокага гатунку аддаюць перавагу дзюдо як алімпійскаму віду.

Былыя выхаванцы смаргонскай СДЮШАР таксама трэніруюцца ў абодвух накірунках. На прайшоўшым у Мінску 6-7 снежня Кубку краіны па барацьбе самба сярод дарослых перамагла Вольга Пашкевіч (катэгорыя да 64 кг), а Андрэй Кішчэвіч (да 82 кг) заняў трэцяе месца. Абодва спартсмены 1986 г.н., зараз вучацца ў Гродзенскім ВАРы.

Дарэчы, Андрэй Кішчэвіч на пачатку месяца прайшоў атэстацыю і быў залічаны ў склад зборнай краіны па барацьбе дзюдо. Гэта значыць, што ён стане атрымліваць грашовую стыпендыю і некалькі разоў у год будзе выклікацца на цэнтралізаваныя зборы.

Андрэй пачаў свае заняткі спортам у Смаргоні з 1997 года ў трэнера Аляксандра Вахавяка, а ў 2000 годзе быў перададзены ў абласное вучылішча. Выступаючы сярод юнакоў, ён летась стаў сярэбраным прызёрам "Еўропы" па дзюдо ў Венгрыі, а сёлета ў маі заваяваў кантынентальную бронзу па самба ў Балгарыі.

## Зноў чэмпіёны вобласці

**МАЛАДЗЕЧНА.** Чэмпіянат вобласці па дзюдо сярод дарослых сабраў у спецыяльнай зале барацьбы прадстаўнікоў 9 каманд. У агульным заліку гаспадары, вядомыя трэнерам Вячаславам Дзеравянкам, сталі мацнейшымі, пакінуўшы астатнія прызавыя пазіцыі Жодзіну і Нясвіжскаму раёну. Маладзечанцы дамагліся перамогі ў пяці з сямі асобных вагавых катэгорый.

Гэты поспех стаў магчымым дзякуючы сапраўднаму сплаву досведу і маладосці. Тры першыя месцы на рахунку дарослых Дзяніс Благавешчанскага (да 73 кг; працуе на МЭСе), Ігара Палянскага (да 90 кг; працуе ў фірме "Санград"), Івана Яцыновіча (да 100 кг; прыватны прадпрымальнік). Астатніх дзвюх Вікторый дамагліся юныя Аляксандр Мойса (да 60 кг; навучэнец політэхнічнага каледжа) і Антон Заянцоўскі (звыш 100 кг; прыватны прадпрымальнік, завочна вучыцца ў Інстытуце кіравання і прадпрымальніцтва).

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

## ■ БАСКЕТБОЛ

## Лёгкія перамогі

**СМАРГОНЬ.** Тур дзіцячай лігі сабраў 8-11 снежня дзевяць каманд дзячат 1989-1990 г.н. – усіх удзельніц турніру, за выключэннем не прыехаўшых віцэчэмпіёнаў.

Гаспадыні з СДЮШАР (трэнер Жанна Грэхавя) без асаблівых складанасцяў перамаглі ў сваіх чатырох сустрэчах "Гарызонт-І" (Мінск) 78:48, "Гарызонт-ІІ" (Мінск) 80:12, ДЮСШ

## ■ ФУТБОЛ, ЛЕГІЯНЕРЫ

## У футбалістаў – канікулы

Працягваем публікацыю матэрыяла, распачатую 12 снежня, аб адпачынку нашых землякоў-футбалістаў, якія з рэгіёну адправіліся на "павышэнне" ў моцныя каманды.

## Браты Макоўскія

Другі круг у складзе мінскага "Дынама" 26-гадовыя маладзечанцы правялі на правах арэнды, бо ў іх дзейнічаюць кантракты з кіеўскім "Дынама". Уладзімір за мінулы тыдні неаднаразова праехаўся па маршруце Мінск-Кіеў, уладкоўваючы свой гульнявы лёс. Міхаіл жа цяпер знаходзіцца ва ўкраінскім Ужгарадзе, дзе ў яго сёлета нарадзілася дачка, якую назвалі Карынай.

Пакуль невядома, дзе блізныя працягнуць кар'еру ў наступным сезоне.

Валодзя сёлета правёў адну гульню за нацыянальную зборную. Усяго на яго рахунку іх стала 27 (12 месца ў агульнабеларускім спісе), забіў 4 галы (дзельнік 7-8 месцы).

Пры адказе на пытанне, ці не збіраецца пайсці па прыкладзе брата і заняцца сямейнымі справамі, ён з сур'ёзным тварам паведаміў, што хутка ажэніцца і нават назваў дату вяселля – 31 снежня. Пажаартаваў...

## Віталь Макрыцкі

Названы партнёрам за здаровую фігуру "Бізнам" 23-гадовы маладзечанец стаў на гэты момант апошняй ластаўкай у легіянерскай чарадзе: з другога круга ён пачаў выступаць за мінскае "Тарпеда-СКА". Гадраду ж "напцатыя" месцы "Маладзечна-2000" змяніў на выніковае чацвёртае ў складзе аўтазаводцаў-армейцаў.



Алег Попель лепшыя свае матчы правёў у складзе маладзёжнай зборнай краіны.

Гаворыць, што ў наступным сезоне перад камандай будучы стаяць ранейшыя высокія задачы. Не выключана пакуль магчымасць выступлення на еўрапейскай арэне ў Кубку Інтэртота. Кантракт падпісаны да 2005 года, перадсезонная падрыхтоўка распачнецца з 5 студзеня.

У Мінску з жонкай Марынай здымаюць кватэру, пра тое, каб завесці дзіця, яшчэ не думае.

## Андрэй Мілеўскі

Складаная траўма не дазвала 26-гадоваму маладзечанцу гуляць амаль паўгода, але ў апошніх турах ён ужо выступаў за дубліруючы склад свайго клуба "Дынама" (Мінск). У камандзе цяпер новы галоўны трэнер – расіянін Пётр Шубін. Андрэй разам з іншымі не надта загрузанымі ў мінулым сезоне гульцамі "Дынама" прыступіў да трэніровак ажно з 8 снежня. Кантракт у яго дзейнічае да сярэдзіны 2005 года.

Як і яго сябар Макоўскі, правёў сёлета адну гульню за нацыянальную зборную. Яна стала сёмай па ліку ў ягонай кар'еры.

Сям'я – жонка Вольга і дачка Аня, якой два з паловай годзікі, – увесь час знаходзіцца побач: у Мінску ёсць кватэра.

## Алег Попель

Маскоўскі "Лакаматыв" пасляхова выступаў у Лізе чэмпіёнаў, прайшоўшы ў наступны этап, а вось у чэмпіянаце Расіі каманда заняла толькі чацвёртае месца. Праўда, 20-гадовы смаргонец выступаў выключна за дубліруючы склад. Тым не менш галоўны трэнер Юрый Сёмін добра ставіцца да нашага земляка, пільна сочыць за поспехамі маладзёжнай зборнай Беларусі. Ён браў Алега разам з усімі асноўнымі футбалістамі чыгуначнікаў на збор у Іспанію перад апошняй у гэтым годзе сустрэчай з лонданскім "Арсеналам" на выезде 10 снежня.

Адпачынак у каманды будзе кароткім. Адрозна пасля Новага года пачнецца трэніровачны працэс, бо ўжо ў лютым трэба гуляць матчы 1/8-й фіналу Лігі чэмпіёнаў з французскім "Манакам".

Наш зямляк правёў сёлета 6 з 7 афіцыйных матчаў "маладзёжкі" і 2 таварыскія. Увогуле мае 9 сустрэч у яе складзе, галоў не забіваў.

Алег па-ранейшаму завочна вучыцца ў Гродзенскім дзяржаўным універсітэце. Здаўняй сяброўкай Святланай пакуль не ажэніўся. На гэты конт у размове з маці пажаартаваў, што спачатку трэба закончыць вучобу.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

## Спартыўны рынак



Калі няма пакупнікоў, гандляры на Маладзечанскім харчовым рынку "граюцца" шахматамі.

Фота Сяргея МАЦІШОВА.

## ■ ВАЛЕЙБОЛ

## Чатыры фіналісты з рэгіёну

Занальныя абласныя турніры мужчын і жанчын прайшлі ў Маладзечне 12-14 снежня. Каманды гулялі ў адзін круг.

Жанчыны. 1.Мінскі раён. 2.Маладзечна. 3.Маладзечанскі раён. 4.Мядзельскі раён. 5.Стаўбцоўскі раён. Маладзечна – лепшыя Анастасія Тарчыла і Кацярына Сліж, кіраўнік Марына Клямяціч. Маладзечанкі саступілі Мінскаму раёну 1:2, а ўсіх астатніх сапернікаў перамаглі па 2:0.

Мужчыны. 1.Мядзельскі раён. 2.Маладзечна. 3.Заслаўе. 4.Мінскі раён. 5.Маладзечанскі раён. 6.Вілейскі раён. Мядзельскі раён – лепшыя Алег Саковіч, Юрый Ломаць і Віктар Каравацкі, кіраўнік Яўген Садоўнікаў. Маладзечна – лепшыя Ігар Фёдараў, Павел Гарудко і Алег Гошталд, кіраўнік Уладзімір Мякшыла.

Тут самыя важныя сустрэчы завяршыліся з лікам 2:0 на карысць тых каманд, якія размясціліся ў табліцы вышэй.

Які ў баскетбалістаў, па дзве лепшыя каманды атрымалі права на выхад у фінальны турнір. Да трох прадстаўнікоў рэгіёну, якія вызначыліся ў Маладзечне, дабавіліся валожыцы (лепшыя Аляксандр Уланчык і Аляксандр Янкоўскі, кіраўнік Арцём Балабан). Яны ў Слуцку занялі другое месца сярод шасці удзельнікаў.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

## Табла

## ■ БАСКЕТБОЛ

Балтыйская ліга. Алітус (Літва). 12 снежня. Арві (Марыямпале) – Беларусь (юніёркі) 67:58.

13 снежня. Літва (юніёркі) – Беларусь (юніёркі) 54:51.

14 снежня. Снайге (Алітус) – Беларусь (юніёркі) 73:72.

Нашы зямлячкі Юлія Дурэйка і Алёна Рынкевіч былі аднымі з лідэраў каманды ў гэтых матчах. Напрыклад, у апошняй сустрэчы набралі адпаведна 15 і 11 ачкоў. У гульні супраць "Арві" на рахунку Лены было 11 ачкоў, а Юля сусудкам-равесніцам накідала 13.

## ■ ЛЁГКАЯ АТЛЕТЫКА

**МАЛАДЗЕЧНА.** Адкрытае першыноство Мінскай вобласці ў бегу на 30 км, 50 км і 100 км.

13 снежня. Лёгкаатлетычны манеж. 44 удзельнікі, сярод іх 11 – з рэгіёну.

Галоўны старт. 50 км. Мужчыны. 24 удзельнікі. Перамог Дзмітрый Було (31 год) з Капыля, яго час – 3 гадзіны 19 хвілін. Лепшы з рэгіёну Уладзімір Чырцыца (Смаргонь, 34 гады) заняў другое месца, час – 3:20.

30 км. Жанчыны. 8 удзельніц. Перамагла Галіна Кавалёва (37 гадоў) з Маладзечна, час – 2:16.

50 км. Жанчыны (ветэраны). 4 удзельніцы. Перамагла Яліна Ляпіна (70 гадоў) з Мінска, час – 5:42.

100 км. Мужчыны. 8 удзельнікаў. Перамог Вадзім Буднік (23 гады) з Барысава, час – 7:42. Лепшы з рэгіёну Мікалай Грыбаедаў (Маладзечна, 42 гады) заняў трэцяе месца, час – 8:23.

## ■ СКАЧКІ НА БАТУЦЕ

**ВІЛЕЙКА.** Васмёра выхаванцаў ДЮСШ (дырэктар Сяргей Макараў) ездзілі 10-12 снежня ў Магілёў на рэспубліканскую спартакіяду спартыўных школ для ўдзельнікаў 1991 г.н. і меншых.

І дзяўчаты, і хлопцы занялі чацвёртае месца сярод шасці калектываў. У асабістым заліку Таццяна Нікіфарова таксама стала чацвёртай, крыху саступіўшы бронзаваму прызёру.

## ■ ПАМЯЦІ РАКІЦКАГА

**МАЛАДЗЕЧНА.** Турнір па міні-футболе памяці начальніка каманды "Маладзечна" Аляксандра Ракіцкага яго былыя падапечныя правялі ў зале ЗМК у дзень ягонага нараджэння 30 лістапада.

Перамагла каманда "Усіх зорак" у складзе Уладзіміра Макоўскага, Андрэя Мілеўскага, Аляксандра Вяжэвіча, Віталія Макрыцкага, Мікалая Абрамовіча і іншых. Далей размясціліся калектывы "Маладзечна-2000" (мясцовыя гульцы), "Забудовы" і ветэранаў маладзечанскага футбола.

## ■ УШУ

**МАЛАДЗЕЧНА.** Выхаванцы клуба «Гладыятар» заваявалі шмат першых месцаў на турнірах, што нядаўна прайшлі ў Мінску. Асабліва вызначыліся Дзмітрый Мандрык (1986-1987 г.н.; да 65 кг) і Уладзімір Папалаў (1992-1993 г.н.; да 28 кг).

Сяргей ГАЙКОВІЧ.



# ВІНШАВАНКІ

ШАШКІ

## Ход у канверце

**Оскірко**  
**Николаю Анатольевічу!**  
Милый, любимый, единственный.  
Пусть весь мир знает, что ты — самый лучший.  
День рождения — особая дата.  
Этот праздник ни с чем не сравнить.  
Кто-то добрый придумал когда-то  
Имениннику радость дарить.  
Все хорошее в этой судьбе  
От души мы желаем тебе.  
Храни тебя судьба  
От мрака и несчастья,  
От злого языка и сильного недуга,  
От умного врага  
И мелочного друга.  
И дай тебе Господь,  
Коль это в его власти,  
Здоровья, долгих лет  
И много-много счастья.  
*С любовью, твоя семья.*

**Цэнтр роўнага навучання** віншуе з Калёдамі! Усім мультыплікатарам жадаем моцы духу і Божага благаслаўлення. Маладзечанскае аддзяленне ГА «ХСДМ».

**Наталлю Цярэшку** віншую з Калёдамі! Усе будзе добра — галоўнае верыць у гэта. Ад сяброўкі.

**Аляксандра Мідонава** віншую з Калёдамі і наступаючым Новым 2004 годам!!! Чароўных імгненняў у жыццёвай казцы. Валанціна.

**Валянціну Уладзіміраўну Кавальчук** віншуе з днём нараджэння! Жадаем моцнага здароўя, шчасця, поспехаў у працы. Муж, сын, брат і яго сямя.

**Валянціну Уладзіміраўну Кавальчук** з 40-годдзем! Любая дачушка! Сярдэчна віншуем цябе і жадаем шчасця, здароўя і удачы. Маці і тата.

**Айца Мікалая Уладуку** віншую з днём Ангела. Жадаю моцнага здароўя, Божага благаслаўлення, поспехаў. Кацярына.

Шаноўная **Лідзія Іванаўна Кштальна!** Віншуем Вас з 50-годдзем! Жадаем шчасця, здароўя, сямейнага дабрабыту. Калері.

**Валянціну Міхайлаўну Татарчук** віншуем з днём нараджэння. Жадаем моцнага здароўя, шчасця, доўгага жыцця. Муж, дзеці, зяць, унукі.

**Наташу Карповіч**, самую прыгожую, пяшчотную і ласкавую дзяўчыну на свеце, віншую з заканчэннем вучэбнага тыдня. З каханнем, Руслан!

**Таццяну Віктару Кузіну** віншуем з днём нараджэння. Жадаем здароўя, шчасця, сямейнага дабрабыту. Мама, тата, брат, муж, дзеці.

**Вольгу Леанідаўну Буйневіч** віншуем з днём нараджэння! Жадаем здароўя, шчасця, дабрабыту. Сынчак, дачушка, муж.

**Міхаіла Шульжыцкага** (Вілейскі р-н) віншуе з 50-годдзем маладзечанскі турклуб «Пілігрым» і жадае здароўя, поспехаў у рабоце, вучобе і спорце, добрага настрою.

Сяброўку **Насцю М.** віншую з надыходзячым 2004 годам! Няхай збываецца ўсе, аб чым марыш. Сяброўка Ганна з Вілейкі.

**Таццяна Шарафановіч!** Віншуем цябе з 20-годдзем! Жадаем здароўя, шчасця, кахання, доўгага жыцця, поспехаў усюды і ва ўсім. Каця і Вадзім.

**Танюшу Шарафановіч** віншую з днём нараджэння!!! Каханая, ты лепшая, што ёсць на свеце. Больш сонечных дзён і усмешак табе. Сяргей.

Над шашечной доскою тишина,  
Ведь творчество — нелегкое блаженство.  
И снова наша мысль напряжена,  
Мы ищем красоту и совершенство.  
Игра эта — поэзия без слов,  
Гармония ума и оптимизма,  
Здесь всеполюсней неожиданных ходов  
Несут парадоксальность афоризма!

Гэтымі радкамі падкрэслівалі спартыўны напал барацьбы ў шашачнай гульні, прыгажосць і часам фантастычнасць нечаканых ходаў, якія прыводзяць да бліскучай перамогі і выхавання некаторых каштоўных якасцяў спартсмена. Адной яе паўнапраўнай разнавіднасцю з'яўляецца гульня па перапісцы. Што па сутнасці аднолькавая з гульнёй на дошцы, толькі розная па форме: сапернікі пасылаюць адзін другому хадзі поштай.

Завочная гульня па-свойму вельмі цікавая і ніколі не саступае паядынку ў турнірнай зале. Тут можна грунтоўна, спакойна прааналізаваць сітуацыю, разабрацца ва ўсіх яе тонкасцях і пры гэтым не трэба з жахам глядзець на флажок кантрольнага гадзінніка. Яна мае перавагу і ў параванні з вочнай гульнёй — не трэба вызваляцца з працы і вызджаць на месца спаборніцтваў. У час гульні ніхто не забараняе карыстацца спецыяльнай літаратурай і іншымі даступнымі сродкамі, якія дапамагаюць падрабязна разбіраць

складаныя пазіцыі, ажыццяўляць стратэгічныя планы і нават праводзіць шматхадовыя прыгожыя камбінацыі.

Таму завочныя шашкі карыстаюцца вялікай папулярнасцю як сярод спецыялістаў аналізу, моцных шашыстаў-практыкаў, якія ўдасканальваюць свае аналітычныя здольнасці, так і сярод простых аматараў старажытнай гульні. Для некаторых з іх такі занятак стаў адзінай упыхай у жыцці. Таму шматлікія беларускія шашысты ахвотна ўдзельнічаюць у турнірах па перапісцы, дзе можна атрымаць як самыя высокія спартыўныя званні (да грэсмайстра), так і стаць чэмпіёнам вобласці, краіны, свету. У залежнасці ад узроўню спаборніцтваў турніры могуць працягвацца ад некалькіх месяцаў да 2-3 гадоў.

Першыя завочныя спаборніцтвы па шашках адбыліся ў Расіі ў канцы XIX стагоддзя і паслужылі аб'яднанню аматараў гэтай гульні, садзейнічалі папулярнасці і развіццю тэорыі, а таксама падрыхтавалі глебу для правядзення першых Усерасійскіх вочных спаборніцтваў.

У былым СССР гульня па перапісцы аднавілася ўжо ў далёкім 1922 годзе, а праз 2 гады ў першым Усерасійскім турніры адным з пераможцаў стаў мінчанін Аляксандр Круталевіч, брат першага ў Беларусі майстра спорту Барыса Круталевіча.

Асаблівага росквіту завочная гульня ў Беларусі дасягнула ў 60-х гадах мінулага стагод-

дзя дзякуючы нястомным прапагандыстам і арганізатарам шашак Аркадзю Ракітніцкаму і Раману Карпаву. Сёлета пачаўся ўжо 38 чэмпіянат рэспублікі і другі чэмпіянат Мінскай вобласці. Сярод іх удзельнікаў — і шашысты з нашага рэгіёну: Леанід Жыхар і Леанід Козел (Мядзельскі раён), Гендрык Мілаш (Астравецкі раён), Сяргей Матус (Валожын), Анатоль Рогач (Вілейка).

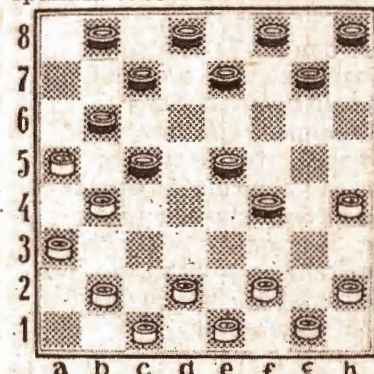
Трэба адзначыць, што нашы землякі яшчэ і раней паказвалі надзвычайныя вынікі. Так, чэмпіёнам Беларусі ў 1981 годзе быў Валянцін Праснякоў (пас.Партызанскі Вілейскага раёна). Гендрык Мілаш паспяхова выступае і ў міжнародных спаборніцтвах. Яму прысвоена званне майстра спорту Расійскай Федэрацыі.

Жанчыны выступаюць у турнірах нароўні з мужчынамі. Усяго ў рэспубліцы было праведзена толькі тры жаночыя першынствы па перапісцы. У 2-м чэмпіянаце (1991 год), дзе сярод удзельніц было некалькі майстроў спорту, у тым ліку і неаднаразова чэмпіёнка СССР па гульні на дошцы Алена Соркіна, нечаканую перамогу атрымала школьніца з Вілейкі Людміла Рогач.

Вось адна з партый-мініяцюр, у якой чэмпіёнка выйграла чорнымі ў Валянціны Сенчанкі з Віцебска.

1. c3-b4 f6-e5 2. g3-h4 e5-f4 3. e3-g5 h6-h4 4. b2-c3 b6-c5 5. a1-b2? (Дрэжны ход, які, фактычна, працягвае партыю) a7-b6 6. b4-a5 d6-e5! Чорныя ставілі пастку, у якую белыя і

трапілі. 7. c3-b4?



Ход і выйгрыш чорных. А вось яшчэ адна партыя-мініяцюра, якая гулялася роўна 100 гадоў таму ў Расіі паміж Н.Быхавым і Г.Савушкінём.

1. e3-d4 d6-c5 2. f2-e3 f6-g5 3. c3-b4? (Неасцярожны ход, які прывёў да знішчальнай кампазіцыі і выйгрышу чорных.)

У абедзвюх партыях знайдзіце выйгрышы камбінацыі за чорных.

**Зверце рашэнні «РГ» ад 24.10.2003 г., №43.**

Заданне №1. Валянцін Праснякоў.

1. g5-h6 b6-a5 (астатняе проста). 2. d4-e5 a5-c3 (калі 2...d6:f4 3. c5-b6 a7:c5 4. b4:b8 x) 3. e5-f6! g7:e5 4. c1-b2 d6:b4 5. b2:a5 x.

Заданне №2. Вячаслаў Праснякоў.

1. c5-b6 a5:c7 2. b2-c3 d2:b4 3. d4-c5 b4:d6 4. f6-e7 d8:d4 5. f4-g5 h2:f4 6. g5-e7 f8:d6 7. h6:c5 x.

Правільныя адказы прыслалі Анатоль Гомза (Вілейка), Леанід Жыхар (г.п.Крывічы), Сяргей Матус (Валожын), Даша Рогач (Маладзечна).

Чакаем вашых новых пісем. **Анатоль РОГАЧ,** кандыдат у майстры спорту.

## Кінатэатр «Радзіма»



**19-21 снежня. «Выкрадальнікі мінулага».** ЗША, прыгоды — у 17.00. 20, 21 снежня — у 15.00 і 17.00. **«Марская прыгода».** ЗША, камедыя, акрамя асоб да 16 гадоў, — у 19.00 і 21.20.

**22-28 снежня. «Ну, ты і прыдурак».** ЗША, романтичная камедыя — у 17.00 і 21.00. **«Грамліны».** ЗША, байвік — у 19.00.

**Для дзяцей**  
**20 і 21 снежня. «Свята навагодняй ёлкі».** Расія, мультыпраграма — у 13.00.

Дыскатэка: у пятніцу — з 21.00 да 1.00, у суботу — з 21.00 да 2.00, у нядзелю — з 20.00 да 24.00. Працуе бар. Кам'ютэрныя гульні.

**Служба Дзеда Мароза**  
Які ж Новы год без Дзеда Мароза і Снягурчкі? Запрасіце іх да сябе дадому, і яны наладзяць вашым дзецям і вам сапраўднае свята.

Тэл. для даведак: 7-17-02, 7-72-92.

Кінатэатр «Радзіма», дыскатэка «Медыум» запрашаюць на навагоднія ранішнікі. У праграме: святковая дыскатэка, гульні, сюрпрызы, конкурсы ад Дзеда Мароза і Снягурчкі, салодкі стол.

Прымаем калектыўныя заяўкі ад арганізацый і навучальных устаноў. Тэл. для даведак: 7-06-30, 7-17-02.

## ВІКТАРЫНА

### Мая Беларусь-2. Трэці тур

Добры дзень, шаноўныя! Даем правільныя адказы на пытанні трэцяга тура.

1. Месца, дзе 15 жніўня 1812 года адбылося ўрачыстае адкрыццё помніка Напалеону, называецца сёння плошча Свабоды.

2. Імя і прозвішча нявесты Кастуся Каліноўскага, якая пасля паражэння ўзброенага паўстання была адпраўлена ў сібірскую ссылку, Марыя Ямант.

3. «Першае чытанне для дзяцей-беларусаў» выйшла ў свет у 1906 годзе. Яго аўтарам

была Цётка (Алаіза Пашкевіч).

4. У 1929-1930 гадах у Бела-вешскую пушчу былі завезены 7 зуброў. Краіны, адкуль іх даставілі, — Германія і Швецыя.

5. Упершыню вядомая байка Кандрата Крапівы «Дзед і баба» была надрукавана ў газеце «Беларуская вёска».

6. Беларускі трактар МТЗ-80, які паспяхова прайшоў выпрабаванні ў амерыканскім штаце Небраска, быў занесены ў «Чырвоную кнігу».

Конкурс вядзе Мікола ЛІПСКІ.

## КОНКУРСЫ

### Зарабі білеты ў кіно

Прывітанне, шаноўныя! Дзякуй за дасланыя вам адказы. Варыянты рашэння прапанаванага ў мінулы раз задання вельмі шмат. Вось адно з іх, у якім 20 крокаў (лічба — гэта нумар машыны, якая пераезджае на свабоднае месца): 2-4-3-6-4-3-5-1-3-4-6-5-4-3-1-4-5-6-3-2. На гэты раз білеты разыгрываліся сярод наступных удзельнікаў конкурсу. Гэта Юрый Юхневіч, Павел Юркевіч, Ігар Сільвановіч, Аляксей Шчасны, Дамітрый Пакладок, Павел Костачка, Павел Суман, Таццяна Ягела, Анатолій Георгіевіч Ладзята, Аляксандр Кендыш, Пашанцавала Паўла Костачку і Паўла Суману.

Калі ў вас узнікла жаданне да «разумовай гімнастыкі», бярыце ў рукі аловак

і займіцеся магічнымі квадратамі. Сёння — гэта матэматычная гульня, а ў старажытнасці такім квадратам прыпісвалі чароўныя якасці, адгэтуль і іх назва. Прапаную вам скласці просты магічны квадрат — 3х3. У ім трэба расставіць лікі ад 1 да 9 так, каб іх сума па ўсіх напрамках (гарызантальным, вертыкальным і дыяганальным) раўнялася 15.

Наступны крок — магічны квадрат 5х5. У ім трэба расставіць лікі ад 1 да 25 так, каб іх сума па ўсіх напрамках раўнялася 65. Больш складана скласці магічны квадрат 7х7 (лікі ад 1 да 49, сума — 175), што матэматыкамі падлічана, хатніх квадратаў можна скласці 363916800.

Чакаю вашых адказаў да наступнага аўторка (уклучна). Будуць разыграны 3 білеты. Падрыхтавала Аксана КУЛЕЎНІЧ.



## ІМЯНЫНЫ

**19 снежня**  
Праваслаўныя: Мікалая.  
Каталікі: Дарыуша, Урбана.

**20 снежня**  
Праваслаўныя: Амбросія, Івана, Ніла, Паўла.  
Каталікі: Багумілы, Дамініка, Тэафіла, Яўгена.

**21 снежня**  
Праваслаўныя: Анфісы, Кірылы, Петапа.  
Каталікі: Пятра, Тамаша, Яна.

**22 снежня**  
Праваслаўныя: Танны, Анастаса, Сафрона, Сцяпана, Фамы.  
Каталікі: Зянона, Францішка.

**23 снежня**  
Праваслаўныя: Ангеліны, Івана, Міны, Сцяпана, Фамы.  
Каталікі: Вікторыі, Фафіліі, Славаміра.

**24 снежня**  
Праваслаўныя: Данілы, Нікана.  
Каталікі: Евы, Звельны, Адама.

**26 снежня**  
Праваслаўныя: Лукі, Аркадзя, Арсенія, Арэста, Аўксенція, Нікадзіма, Яўстрата.  
Каталікі: Дзіяніза, Сцяпана.



## ЗНАЁМСТВЫ

Немец, 44/170, разведзены, дачка 10 гадоў, свой дом, пазнаёміцца з жанчынай 30-40/170. Herbert Pratscher. Am Schlossberg, 1, 85104 Pforring, Deutschland.

Прыемная жанчына, 62/165/70, пазнаёміцца з мужчынам з сельскай мясцовасці для сумеснага жыцця. Згодна на пераезд. 222310, Маладзечна-6, п/п ВН 0048818.

Пазнаёмлюся з самастойным мужчынам для сур'ёзных адносін. Пра сябе: 42/164, прыемная знешнасць, без дзяцей. 222310, Маладзечна-6, п/п МС 1125366.

Дзе ты, мой адзіны, прывабны, добры, прыстойны? Адгукніся! Цябе шукае сімпатычная, добрая, ласкавая жанчына 48/160/62, для сумеснага жыцця. 222310, Маладзечна-4, п/п 04831691.

Мужчына, 42/170/65, халасты, ёсць жыллё, без шкодных звычак. Вы — раней не былі замужам, без дзяцей і шкодных звычак. 222310, Маладзечна-6, п/п 4105706.

## Купон 51

да рубрык «Віншаванкі» і «Знаёмствы». Бясплатна змяшчаюцца тэксты аб'явам да 15 слоў. Аніянімы купоны не разглядаюцца. Пішыце, калі ласка, разборліва.

тэкст

ПРОЗВИЩА, ИМЯ, АДРАС (НЕ ДЛЯ ДРУКУ)

## Звярніце ўвагу

Шаноўныя чытачы, калі вы хочаце павіншаваць знаёмых, блізкіх, то высылайце купон з разборліва напісаным тэкстам загадзя. Указвайце дату публікацыі — газета выходзіць па пятніцах. Бясплатна прымаюцца віншаванкі аб'явам да 15 слоў, якія паступілі ў рэдакцыю да аўторка ўключна. Зрабіце прыемнае сваім блізім — павіншуйце іх праз газету! Калі вы хочаце размясціць аб'яву аб знаёмстве, калі ласка, указвайце адрас да запатрабавання і нумар дакумента ўладальніка. Бясплатна змяшчаюцца аб'явы аб знаёмстве аб'явам да 15 слоў. Публікуюцца па чарзе. Па-за чаргой — платна. Жадаем знайсці сваё шчасце!





## TRANSPART

### ПРАДАМ

● Аўдзі-80, 1985 г.в., 1,85, 5КПП, музыка, велюр, люк, ц/з. Т. у Маладзечне 37965.  
● Аўдзі-80 В-3, 1988 г.в., сіні, ц/з, сігналізацыя, імабілайзер, музыка, 2200 у.а., торг. Т. (8-029) 6382945.  
● Аўдзі-80, 1987-88 г.в., 1,8К, 2250 у.а., торг. Т. у Вілейцы 57293, (8-029) 7792380.  
● Аўдзі-100, 1985 г.в., 2,2і, газ-бензін. Т. (8-029) 6452648.  
● Аўдзі-100, 1987 г.в., 2,0Д. Т. у Маладзечне 90859.  
● Аўдзі-100, 1984 г.в., 1800 см³. Т. у Вілейцы 33579.  
● Аўдзі-100, 2,0Д, 2,25 па запчастках. Т. у Маладзечне 77581.  
● Альфа Ромео 155, 1996 г.в., 1,9 ТДі, з/п, сігналізацыя, з Германіі, магчымы абмен, варыянты. Т. у Маладзечне 99857, (8-029) 6802757.  
● БМВ-318і, 12.1990 г.в., універсал; гараж у ГБК-2. Т. у Вілейцы 58939.  
● ВАЗ, Масквіч-412, -2140, -2141 па запчастках, дэкава. Т. (8-029) 7755938.  
● ВАЗ-2143, 1995 г.в., добры стан, 1420 у.а., торг магчымы. Т. у Вілейцы (8-029) 6711601.  
● ВАЗ-2106, 1991 г.в., выдатны стан, фаркоп, музыка, 1150 у.а., торг. Т. у Маладзечне 41343, (8-029) 7755309.  
● ВАЗ-2106і, 1993 г.в., газ-бензін. Т. (8-029) 6465066.  
● ВАЗ-21063, 1987 г.в., выдатны стан, 950 у.а. Т. у Вілейцы 35488.  
● ВАЗ-21063, 1988 г.в., ідэальны стан, торг. Т. (8-029) 7651437.  
● ВАЗ-21063, 1996 г.в., 110 тыс.км, не фарбаваны, добры стан, 1650 у.а., торг. Т. у Вілейцы 66127.  
● ВАЗ-2107, 1986 г.в. + прычэп / п 640 кг. Т. у Маладзечне 52000.  
● ВАЗ-2107-09, з малым прабегам, пасля 2000 г.в. Т. у Мядзеле 54640.  
● ВАЗ-2109, 1991 г.в., аб'ём 1,3. Т. у Маладзечне 35772.  
● Волва-740, 1986 г.в., 2,4 дызель, сёрабрыты металік, 1980 у.а. Т. (8-029) 7654595.  
● ЗІЛ-131, бензавоз камплект; раму ЗІЛ-133; кантэйнер аўтамабільны 6х2,5х2,5. Т. (8-029) 6773487.  
● Івека-3510, 1994 г.в., цэльнаметалічная; ІТ-31, 1993 г.в., цэльнаметалічная, ізаэрма. Шыны R14 C, R16 C зیمовыя. Т. у Маладзечне 51664, (8-029) 6529798, (8-029) 6151664.  
● Мазда-323, 1986 г.в., 1,3 см³, хэтчбек, шэры металік, 1100 у.а. Т. (8-029) 7656140.  
● Мазда-626 ці на запчасткі. Т. у Маладзечне 35023.  
● Мазда-626, 1987 г.в., 2,0Б, аўтамат, з/шлю, ц/з, 1600 у.а.; Нисан Прэм'еру, 1993 г.в., 2,0Д, з Германіі, 3600 у.а. Т. у Маладзечне 41345, (8-029) 6507848.  
● Масквіч-2140, 1985 г.в., добры стан, капрамонт рухавіка і падвескі у 2003 г. + запчасткі. Цана дагаворная. Т. у Вілейцы 48260, (8-029) 6377420 (Сяргей).  
● Масквіч-412, 1989 г.в., 350 у.а., торг. Т. у Маладзечне 41074 (увечары).  
● Масквіч-412, 1989 г.в., 430 у.а. Т. у Вілейцы 45314.  
● Мерседэс, 116 кузаў, 1980 г.в., 3,0 дызель, на запчасткі, з дакументамі. Т. у Маладзечне 68733.  
● Мерседэс-124, 1988 г.в., 2,0Д, АКП, ідэальны стан, торг. Т. у Вілейцы 58160, (8-029) 7659919.  
● Мерседэс-190, 1984 г.в., 2,0Д, ц/з, карктар фар, люк, г/у, выдатны стан, торг. Т. (8-029) 6156505 (Міхаіл).  
● Мерседэс-190, 1984 г.в., добры стан. Т. (8-029) 6633017.  
● Міцубісі Галант, 1992 г.в., 1,8 газ-бензін, белы, седан, 2600 у.а. Т. у Вілейцы 58969.  
● Нисан Прэм'еру, 1991 г.в., з/пакет, добры стан. Т. у Маладзечне 69149, (8-029) 6871426.  
● Нисан Сані, 1993 г.в., 2,0Д, седан, АБС. Т. (8-029) 7738696.  
● Опель Аскону, 1984 г.в., 1,6 С бензін, 750 у.а. Т. у Вілейцы 32345.  
● Опель Кадэт, 1991 г.в., 1,6і, сіні, 5-дверны. Т. у Вілейцы 58648, (8-029) 6572878.  
● Опель Кадэт, 1986 г.в., 1,6і; печу дызельную з кунга. Т. у Маладзечне 53265.  
● Опель Кадэт, 1982 г.в., 1,35, 500 у.а., торг. Т. у Маладзечне 69376.  
● Рэно-21, 1988 г.в., добры стан, 1 гаспадар. Т. (8-029) 6665339, (8-029) 6543118.

● Рэно Кліо, 06.1994 г.в., 5-дверны, з Германіі. Т. у Маладзечне 50048, (8-029) 6673990.  
● Рэно Лагуна, 1994 г.в. Т. (8-029) 7621712.  
● Рэно Трафік, 1988 г.в., 2,1Д, 1250 у.а. Т. у Вілейцы 57768, (8-029) 6275394.  
● ФВ Гольф, 1989 г.в., 1,35, 2200 у.а. Т. у Маладзечне 99353, 99316.  
● ФВ Гольф-3, ФВ Транспарцёр-2, пасажыр., Ровер-620SI. Т. у Маладзечне 69469, (8-029) 6669469.  
● ФВ Гольф-3, 1992 г.в., прабег 86 тыс., ідэальны стан. Т. у Вілейцы 32547.  
● ФВ Гольф-3 універсал, 1995 г.в., цёмны перламутар, літвыя дыскі, зімовая гума. Т. у Вілейцы 33223, у Маладзечне 68157, (8-029) 6254552.  
● ФВ Джэту, 1987 г.в., 1,6Б. Т. у Вілейцы 32105, 32117.  
● ФВ Джэту, 1988 г.в., Д, сёрабрысты, без праблем, 1700 у.а. Т. у Маладзечне 99392, (8-029) 7797965.  
● ФВ Джэту, 1991 г.в., дызель, танна. Т. у Сморгоні 35717.  
● ФВ Пасат, 1984 г.в., 1,6Д, бажавы, універсал, дугі, фаркоп, люк, радыё, выдатны стан, літвыя дыскі R13. Запчасткі да Пасат В3. Т. у Маладзечне 70429.  
● ФВ Пасат універсал, 1983 г.в., 1,85, 850 у.а. Т. у Вілейцы 74457.  
● ФВ Пасат, 1994 г.в., 2,0Б, універсал; ФВ Венту, 1997 г.в., 1,9 ТДі. Т. (8-029) 6733721.  
● ФВ Пасат-2, 1985 г.в., 1,8 бензін, белы, у добрым стане, 1200 у.а., торг. Т. (8-029) 7699521.  
● ФВ Пасат В-3, 1993 г.в., 1,8Б, універсал "Арыва", выдатны стан. Т. у Мядзеле 33141, (8-029) 7654803.  
● ФВ Пасат В-3, 1992 г.в., 1,8 мана, універсал і В-4, 1996 г.в., 1,9ТД, седан. Т. (8-029) 6339259.  
● ФВ Пасат В-4, 1994-95 г.в., 1,9 ТР, сіні перламутр, седан, 5КПП, сігналізацыя, 1 гаспадар, з Германіі, 5300 у.а. Т. у Вілейцы 59154, (8-029) 7663025.  
● Фіят Рэгату 90і, 1987 г.в., неабходны рамонт кузава. Т. у Маладзечне 31496 (увечары).  
● Фіят Тыпа, 1990 г.в. Т. (8-029) 6627465.  
● Фіят Тэмпу, 1994 г.в., 1,6Б, універсал, 1 год у РБ, 5л/100 км, ц/з, г/у, выдатны стан, торг. Т. (8-029) 6156505 (Міхаіл).  
● Форд Мандэо, 1994 г.в., тыдзень з Германіі. Т. у Вілейцы 58294.  
● Форд Сіеру, 1987 г.в., 2,3Д, універсал, 1380 у.а., торг. Т. у Маладзечне 36274.  
● Форд Скорпіё, 1990 г.в., 2,0і, 2000 у.а. Т. у Вілейцы 54979, (8-029) 7615587.  
● Форд Скорпіё, 2,0Б, радыатар, фаркоп, лямпачкі, амартызатары зеднія. Т. у Вілейцы 35271, (8-029) 7695006.  
● Форд Скорпіё, 1986 г.в., 2,0і, ц/з, г/у, сігналізацыя. Тэрмінова. Т. у Вілейцы 51246.  
● Форд Скорпіё, 1990 г.в., 2,5 ТД, навароты. Т. у Вілейцы 56378, (8-029) 7655905.  
● Форд Скорпіё, 1985 г.в., 2,0і, г/у, ц/з, л/д, 1000 у.а.; ВАЗ-2101, 1976 г.в., 250 у.а. Т. у Маладзечне 32823, (8-029) 7747949.  
● Форд Скорпіё, 1987 г.в., 2,5Д. Т. у Маладзечне 69818.  
● Форд Транзіт, 1991 г.в., 2,5Д, 3500 у.а., тэрмінова. Т. у Астравіцы 22425.  
● Форд Транзіт па з/ч. Т. у Сморгоні 97302.  
● Форд Транзіт, 1987 г.в., 2,5Д, пасажырскі; ФВ Т-2, 1985 г.в., груз-пасажырскі; ФВ Пасат, 1981 г.в., 1,6Б. Т. у Вілейцы 53905, (8-029) 6853905.  
● Форд Эскорт, 1995 г.в., турбадызель. Т. (8-029) 7525031.  
● Форд Эскорт, 1995 г.в., 1,8 дызель; Сват Таледу, 1993 г.в., 1,6 бензін. Т. у Вілейцы 53779.  
● Хендай Лантру, 1992 г.в., 1,6і, 2000 у.а. Т. (8-029) 7602125.  
● Хонда Аккорд, 10.1994 г.в., 5КПП, з/пакет, CD, ц/з, сігналізацыя, 2 мес. з Германіі. Т. (8-029) 6528151.  
● М/а Мерседэс-207, 1987-88 г.в., пасажырскі, добры стан. Т. у Астравіцы 33851.  
**ІНШАЕ**  
● Верхні багажнік да м/а. Т. (8-029) 7780379.  
● Запчасткі да ФВ Каравазлы; калот да Сіеры. Т. (8-029) 6776256.  
● Запчасткі Опель Кадэт, 1,6Д; гума 205/70 R14 93S – 2 шт. Т. у Мядзеле 53577.  
● Запчасткі БМВ-320, Форд, Опель. Т. у Вілейцы 53533, (8-029) 7075086.  
● Запчасткі ФВ Пасат-2 універсал. Т. у Маладзечне 37965.  
● Запчасткі Джэту-1. Т. у Вілейцы 33536.  
● Запчасткі да Форд Эскорт, рухавік, КПП і інш. Т. у Маладзечне 33359 (пасля 18.00).

● Колы – 2 шт. R14, дыскі T2. Т. у Маладзечне 76314.  
● Літвыя дыскі R15 Аўдзі, Фольксваген. Т. у Вілейцы 56227.  
● Рухавік, каробка, запчасткі да Запарожца, каларыя кінэскоп. Т. у Маладзечне 51795.  
● Шторку да ФВ Пасат В-3, 20 у.а.; 3 колы R14 – за ўсе 15 у.а. Т. у Вілейцы 51939.

### КУПЛЮ

● УАЗ-452, бартавы. Т. у Маладзечне 33359 (пасля 18.00).  
● Матор рабочы Масквіч-412. Т. у Вілейцы 54034.

### ПАСЛУГІ

● А/м з Германіі ці пад заказ. Т. у Маладзечне 50193, (8-029) 6560483.  
● Грузаперавозкі 18 тон, РБ, бартавы. Ліц. МТІК №1-6836 ад 26.06.2002-25.06.2007. Т. у Вілейцы 42367.  
● РАМОНТ ТЭНТАЎ. Выезд да заказчыка. Т. у Маладзечне 76634, (8-029) 7668082.  
● УСТАНОВКА АЎТАШКЛА, РАМОНТ ТРЭШЧЫН І СКОЛАЎ, СІГНАЛІЗАЦЫІ, ПАДАГРЭВ ДЫЗ. ПАЛІВА. Т. у Маладзечне 64136, (8-029) 6577697.

## НЕРУХОМАСЦЬ

### ПРАДАМ

● 2-пакаёвую кватэру ў Вілейцы. Т. у Вілейцы 51048.  
● 2-пакаёвую кватэру з гаспадарчымі пабудовамі, в. Любань, надорага, магчыма ў рэстаўрацыю. Т. у Вілейцы 45302.  
● 2-пакаёвую кватэру ў Вілейцы. Т. у Вілейцы 57573.  
● 2-пакаёвую кватэру ў Вілейцы (57/32/8,5), р-н "Зеніт". Т. у Вілейцы 57514, у Мінску (017) 2311355.  
● 3-пакаёвую кватэру ў Маладзечне 61,3; 41,6; 2 паверх. А/м Опель Кадэт Кераван, 1986 г.в. Т. у Маладзечне 53133.  
● 3-пакаёвую кватэру ў в. Любаноў, Вілейскі раён ці памянню на 1-пакаёвую ў Вілейцы. Т. у Вілейцы 51058, 63240.  
● 3-пакаёвую кватэру ў цэнтры Маладзечна, тэлефон, зроблены рамонт. Тэл. 63380.  
● 4-пакаёвую кватэру ў цэнтры Мядзеля, надорага. Т. у Мядзеле 54727.  
● Дом 2-паверховы, 2-кватэрны з усімі камунікацыямі. Т. у Вілейцы 33170 (пасля 19.00).  
● Дом з усімі выгодамі ў вёсцы Даўгінава. Т. у Вілейцы 64350.  
● Дом у в. Турэц-Баяры. Т. у Маладзечне 63143.  
● Гараж у ГБК №1. Т. у Вілейцы 54309.  
● Кіёск з месцамі ў Маладзечне (ці без месца), касавы апарат "Інтэграл-101" у рэстры. Т. у Маладзечне 53405.

### КУПЛЮ

● 1-ці 2-пакаёвую кватэру (хрушчоўку). Т. у Вілейцы 53623.  
● Дом ці 2-, 3-пакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 35488.  
● Невялікі дом ці 2-пакаёвую кватэру ў Вілейцы. Т. у Вілейцы 50077 (спытаць Сакалова), 35317 (пасля 19.00).

### МЯНЯЮ

● 3-пакаёвую кватэру на 2-пакаёвую з даплатай. Куплю 1-пакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 59308 (пасля 16.00).

### НАЙМУ

● Маладая пара нойме кватэру ў Маладзечне з мэбляй на доўгі тэрмін. Т. у Маладзечне 74108.  
● Маладая сям'я нойме кватэру на кароткі тэрмін. Т. у Маладзечне 65916 (18.00-22.00), (8-029) 7783465 (да 14.00).  
● Пакой ці кватэру. Т. (8-029) 7606108.

## ПАСЛУГІ

### ДЛЯ МАЛАДЫХ

● "МУЛЕН РУЖ" пракат вясельнай і вячэрняй ноймы. Взімлю ў падарунак. Вянокі, ручнікі. Ліц. №04599 Бел-бытсаюза да 18.10.2004 г. Т. у Маладзечне 39293, (8-029) 6339293.

**СЕМЕРОЧКА**  
СЕТЬ Салонаў СІМОНА СІМОНА

Есть повод подключиться!  
с 10 по 31 декабря  
В Салонах связи "СЕМЕРОЧКА"

**ГРАНДИОЗНАЯ АКЦИЯ**

подарки для каждого подключившегося  
А также разыгрываются призы:

Торговый дом "Немига-Молодечно"

Молодечно, ул. Притыцкого, 27 8 (01773) 7-01-13

● **РАСПРАДАЖА!** Вясельна-вячэрні ўбранняў. Ліц. 04123 да 24.04.2007 г. Т. у Вілейцы 55513, (8-029) 6655513.  
● Вясельна-вячэрні **САЛОН "МІЛДЗІ"**. Вялікі выбар ўбранняў і аксэсуараў. Маладзечна, вул. Буйніцкага, 30 (р-н СШ №7); тэл.: 77382, (8-029) 7729148.  
● Вясельна-вячэрні салон "Надзея". Вялікі выбар. Ліц. №03204 БДАА-БАН 30.11.2001-30.11.2006. Маладзечна, вул. Будаўнікоў, 15а (Дом быту). Т. 67877, (8-029) 7739308.  
● Вясельны салон "Раксалена". Новая калекцыя. Гасцініца "Маладзечна", 1 паверх. Т. (8-029) 7654640. Ліц. №00582 да 04.06.2004 г.  
● Адчыняецца новы вясельны салон. Маладзечна, вул. Драздовіча, 1. Міні-рынак "1000 дробязей".  
● Салон "Кацярына" прапануе вясельныя і вячэрнія ўбранні, аксэсуары. Навестам падарункі. Маладзечна, вул. Драздовіча, 1. Т. 54587, (8-029) 6307319.

### ФОТАЗДЫМКА

● **ФОТОГРАФ ЯЎГЕН СТЫЛЬМАХ. Т. (8-029) 7731474.**

### ІНШЫЯ ПАСЛУГІ

● Англіійская мова. Рэпетытарства. Розныя ўзростны падрыхтоўкі. Т. у Маладзечне 29201 (пасля 19.00).  
● **БУДАЎНІЧЫЯ РАБОТЫ. Т. У МАЛАДЗЕЧНЕ 34861.**  
● Вядзенне бухліку ІП, МП. Кансультацыі, справаздачы, аднаўленне. Паса. №323 ад 18.05.2002 г. Т. у Вілейцы 42367.  
● **ЗРАБЛЮ РЫТУАЛЬНЫЯ КАРЗІНЫ** з лазы. Т. (8-029) 6566384.  
● Кантрольныя работы па вышэйшай матэматыцы (усе раздзелы). Т. у Маладзечне 75047.  
● Паслугі тэлефонага дзяжурнага. Кожны дзень з 7.30 да 22.30 без выхадных. Т. у Маладзечне 60805.  
● Пракат гульнявых прыставак "Sony PS", "Sega DC", пракат відэаплэра, электрадрылі. Дастаўка. Ліц. ББС №01796 ад 8.05.2001 г. да 8.05.2006 г. Т. у Маладзечне 99379.  
● Пракат гульнявых прыставак "Sony PS", вялікі выбар дыскаў, дастаўка. Т. у Маладзечне 66211, 65018.  
● Рамонт халадзільнікаў. Выезд на дом. Гарантыя. Паса. №690259548 Мінаблвыкан. ад 25.01.2000 г. Т. у Вілейцы 54869, 51656.  
● Рамонт швейных, скарняжных машын, аўрапокаў. Т. у Маладзечне 64737.  
● **SENELIS SALTIS, SWIETY MIKOLAJ, SANTA CLAUS, ДЗЕД МАРОЗ – ПАДАРУНКІ З 28 СНЕЖНЯ 2003 ГОДА. Т. У МАЛАДЗЕЧНЕ 79342**

## РОЗНАЕ

### ПРАДАМ

**Буд. матэрыялы**

**строительные материалы отделочные**

✓ панель ПВХ (Польша)  
✓ трубы ПВХ (Польша)  
✓ строительные смеси (Чисть)  
✓ шпательная «Секон» (Польша)  
✓ фитинги оцинкованные  
✓ плитка керамическая, ГРЭС (Польша)

Тел./факс в Молодечно 71561

● Блокі г/с, цагля. Дровы. Дастаўка. Т. у Маладзечне 66534.  
● Ліст ацынкаваны. Форма аплэты любя. Т. (8-029) 6650588.

Прадаюцца па нізкіх цэнах:  
**дошкі для падлогі, вагонка, дошкі абразныя, блокі ТАА «Забудова».**  
Тэл. (01773) 90215.

**Найди дешевле!!!**  
**Компьютеры.**  
компьютеры, периферия, бушуга, канцтовары.  
Т. в Молодечно 68539, (8-029) 7611268.  
в Ошмянках 22341, 21126.  
Т. в Минске 2430153.  
П. МОСКОВИЧ 21820

● Усё неабходнае для зімовай рыбалкі. Т. у Маладзечне 75468.  
● Швейную машыну 1022М класа. Т. у Маладзечне 70429.  
● Шклопакеты пластыкавыя нямецкія. Надорага. Устаноўка. Т. (8-029) 6850232.

### КУПЛЮ

**СЕЛЬГАСТЭХНІКУ**  
● Трактар. Разгледжу любыя прапановы. Т. у Маладзечне 36496, (8-029) 6855086.

**ІНШАЕ**  
● **АНТЫКВАРЫЯТ, ФОТААПАРАТЫ, ГАДЗІННІКІ, ГРАМАФОНЫ, АБРАЗЫ, МЭБЛЮ,** фарфор і іншыя старадаўнія рэчы. Т. у Маладзечне 65542, (8-029) 6564854.  
● **АНТЫКВАРЫЯТ,** манеты, знакі, узнгародкі, фотаапараты. Т. у Маладзечне 65126.  
● Б/піль б/у "Штыль-036", "Хускварна-268". Т. у Вілейцы 35228.  
● Кантактар КТ, КМ, пускарнык, рэле, АВМ, ВА, АБ, АП, АЗ1716, РВО-10, РПНД, трансфарматар. Т. у Маладзечне 70709.  
● **МАНЕТЫ, ЗНАКІ,** фарфор, мэблю і інш. старадаўнія рэчы. Т. у Маладзечне 67397, (8-029) 7693157.  
● Рэле РТ-40; РВ-235; РП-25; 12; 256 і інш. Т. у Маладзечне 76589.  
● **СОТАВЫ ТЭЛЕФОН,** магчыма неробачы. Т. (8-029) 7736432.  
● **СОТАВЫ** тэлефон, магчыма неробачы. Т. (8-029) 7764214.  
● **СОТАВЫЯ** тэлефоны б/у. Т. (8-029) 7612100.  
● Стартэр ці пугач з рэдуктарам, раздатку, ВОМ да трактара МТЗ. Т. (8-029) 6484374.  
● **ЧЭКІ "ЖЫЛЛЁ"**, дорага. Т. (8-029) 6360008.  
● Чэкі "Жыллё". Т. у Маладзечне 32663.  
● Чэкі "Жыллё". Т. у Маладзечне 77025.  
● Чэкі "Жыллё". Т. у Вілейцы 32255.  
● **ШКУРКІ ЧАРНАБУРКІ.** Т. у Мядзеле 50661.

### ЗГУБЛЕНА

● 14 снежня ля вёскі Располле Вілейскага р-на згубілася гончая эстонская, сука. Вярніце, калі ласка, за ўзнагароду. Т. у Вілейцы 52024.

### ПАТРАБУЮЦЦА

Гандлёвая кампанія запрашае на пастаянную работу **гандлёвага прадстаўніка** (прадукты харчавання)  
Патрабаванні:  
– вышэйшая адукацыя  
– уласны характарыстыкі:  
**камунікабельнасць, мабільнасць, працавітасць**  
– наяўнасць **вадзцельскага пасведчання, аўтамабіля.**  
Тэл./факс: (017) 2390940, 2853512, 2170239, 2175009.

● Бригада вальшчыкаў лесу. Т. у Маладзечне 34613, (8-029) 6577874, (8-029) 6301280.  
● Запрашаем на работу будаўнікоў, вадзіцеляў, токараў, слесароў, станочнікаў і рабочых іншых спецыяльнасцяў. Мінск. Жыллё. Т. (8-029) 6260612.

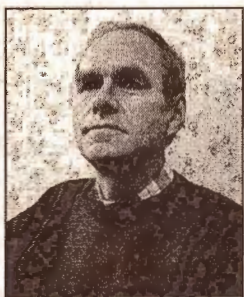
### ШУКАЮ РАБОТУ

● Бус 1 т. шукае работу. Т. (8-029) 6631960.  
● Вадзіцель з а/м універсал шукае работу. Т. (8-029) 7634920.  
● Вадзіцель з МАЗ-самэзвал шукае работу. Т. (8-029) 6773487.

### ІНШАЕ

● Вазьму шлюб з чалавекім, які жадае выехаць у **ЗША**. Т. у Маладзечне 51861, (8-029) 7604181.



■ ЭКСПРЭС-АПЫТАННЕ  
МАЛАДЗЕЧАНЦАЎЯкія вам сняцца  
сны?

**Анатоль Гарабец, следчы:**  
— Часцей ніякія. І тады лепш сплю. Калі сняцца, то каляровыя. Але я іх не запамінаю і не звяртаю на іх увагі. Гэта паўхлуслівая інфармацыя, рэшткі перажытага за дзень ці месяц.

**Святлана Вараўка, беспрацоўная:**

— Усялякія, у тым ліку і жахлівыя. Нават ў халодным поце прачынаюся. Спрабую разгадаць сны. Дрэжныя амаль заўсёды збываюцца. Тады засцерагаюся і не займаюся важнымі справамі.

**Аляксандр Бараноўскі, вадзіцель:**

— І каляровыя, і чорна-белыя. Зрэдку эратычныя. Усе мае сны звязаныя з аўтамабілямі. Звычайна еду па знаёмых дарогах, а куды — не ведаю. Што азначаюць сны і як на мяне ўплываюць адназначна сказаць не магу. Увогуле я іх не запамінаю.

**Аліна Ільніцкая, мэнэджэр:**

— Добрыя і ў колеры. У снах я заўсёды адпачываю. Але не таму, што шмат працую. Гэта мае ўспаміны. Я штогод куды-небудзь езджу: на мора, возера... Потым зноў туды вяртаюся, толькі ўжо ў снах.

Падрыхтавала Ірына РАБУШКА.

## ■ НАДВОР'Е

Мінск	20.12	21.12	22.12	23.12
ападка (на працягу сутак)				
тэмпература, °C днём	+2	+4	-5	-8
ноччу	+2	+3	+6	-11
атмасферны ціск, мм	736	723	728	738
хуткасць ветру, м/сек	4	7	6	3

Вільня	20.12	21.12	22.12	23.12
ападка (на працягу сутак)				
тэмпература, °C днём	+3	+4	-7	-6
ноччу	+2	+3	+3	-12
атмасферны ціск, мм	740	726	742	740
хуткасць ветру, м/сек	5	5	6	3

## Што падарыць сваім блізкім

Стварыце маленькі цуд і зрабіце блізкім такі падарунак, які б прыцягнуў ім з Космаса многа-многа шчасця, дапамог ажыццявіць іх мары. Але купіць яго трэба ўжо. Астролагі лічаць, што лепш няхай ён паляжыць у патаемнай скрыначцы вашага стала, чым купляць яго перад Новым годам. І справа яшчэ ў тым, што падарунку трэба час, каб зарадзіцца вашай любоўю да родных і блізкіх.



**Авен**  
(21.03–20.04)

Падарыце Авенам што-небудзь для паляпшэння "пагоды ў доме". Набор калядных свечак, парадная сурвэтка, два бакалы для шампанскага з тонкага шкла ці прыгожыя заварачны чайнік ручной работы не толькі прыйдуцца дарэчы, але і дапамогуць гэтым людзям ажыццявіць даўнюю мару аб новай кватэры, рамонце ці стварэнні сям'і.



**Цялец**  
(21.04–21.05)

Яму вельмі важна, каб падарункаў было многа. Лепш некалькі дробных рэчаў, чым адна буйная. Падарыце і кнігі, і альбомы для фотаздымкаў, і вазы для кветак. Адна з гэтых рэчаў можа стаць для Цяльца талісманам, які акажа яму садзеянне ў пад'ёме па службовай лесвіцы.



**Блізняты**  
(22.05–21.06)

Як тыя строгія кантралёры, Блізняты звернуць увагу на якасць прэзента. Так што не зрываўце фірменныя этыкеткі з адзення, а падарунак пакладзіце ў фірменны пакет. Ручка, штотыднёвік у скураным пераплёце, сарочка, футболка ці парфум зробіць вашага Блізнятку цэнтрам любой кампаніі і дапамогуць яму папярэць кола знаёмстваў.



**Рак**  
(22.06–23.07)

Чалавек гэтага знака прыйдзе ў захапленне як ад пухкай плюшавай цацкі, так і ад скава-родкі з празрыстай накіраванай. Шчасце ў новым годзе прынясуць таксама дыскі з любімай музыкой, розныя шампуні і гелі для душа, футбалкі з арыгінальным арнамантам. І майце на ўвазе, што незамужнім Ракам ваш прэзент падарыць магчымасць знайсці шчасце ў асабістым жыцці.



**Леў**  
(24.07–23.08)

Ён абрадуецца усяму прыгожаму і легкадумнаму: шоўкаваму шаліку, яркаму галыштуку. З другога боку, карысна будзе падарыць Льву практычны кашалёк ці сумку. Таму што часам, калі лётае ў блоках, ён забывае купіць сабе самыя неабходныя рэчы. Ваш падарунак падтрымае арганізатарскія здольнасці Льва, зробіць яго душой кампаніі.



**Дзева**  
(24.08–23.09)

Ёй лепш выбіраць падарунак у адпаведнасці з яе хобі. Калі чалавек, які нарадзіўся пад гэтым знакам, збірае слонікаў, то 551-у насатаму сувеніру ён абрадуецца гэтак жа, як і 500 папярэднім. А яшчэ Дзевы любяць стыльныя дробязі: добрыя запінкі для сарочкі ці вытанчаны грэбень для валасоў. Удачна выбраны прэзент абячае Дзевам цікавы год з прыемнымі сюрпрызамі і ўражаннямі.



**Шалі**  
(24.09–23.10)

Ім карысна атрымаць у падарунак штосьці максімальна адарванае ад рэальнага жыцця: прыгожы крыштальны шар (упрыгожванне любога пісьмовага стала і талісман на ўдачную кар'еру) ці яркую бабачку ў рамцы, керамічны палац ці мадэль парусніка (можа, гэта падштурхне паехаць у адпачынак куды-небудзь у цёплыя краіны).



**Скарпіён**  
(24.10–22.11)

Яго абрадуе новы свяцільнік з усемагчымымі аб'ектамі ўнутры, якія яшчэ і рухаюцца, добры тостэр ці электронны наручны гадзіннік. Усё, што працуе на батарэйках ці ад электрычнай сеткі, стане для яго ў новым годзе цудоўным стымулам для самаўдасканалення. Калі падарунак будзе выбраны ўдачна, Скарпіён абавязкова дасягне ўсяго таго, аб чым марыў.



**Стралец**  
(23.11–21.12)

Ён вялікі фантазёр, а таму памятайце: на тое, каб ажыццявіць яго самую вялікую мару, у вас ўсё роўна не хопіць грошай. Але гэта не азначае, што яму трэба дарыць выключна сувеніры. Калі дорыце кубак, то важна, каб ён быў не толькі прыгожым, але і каб з яго добра было піць чай. А калі шалік, то каб ён не толькі ўпрыгожваў, але і грэў. Удачны падарунак дадуць Стральцу шанс паднакапіць грошыкаў і з толкам іх патраціць.

Чытайце  
праз тыдзень:

- **Шчасце – круглы год**  
Усе прадказанні, гараскопы і варажба цікавыя нас толькі з аднаго пункту погляду – мы марым аб удачы і шчасці!
- **Дзедам Марозам пужаны**  
Навагодняя гісторыя ад Марыны Сліж.



**Казярог**  
(22.12–20.01)

Ён адносіцца да падарункаў з хваляваннем. Дагадзіць яму складана. Падарыце яму прыгожую вазу, свяцільнік, які пераліваецца рознымі колерамі, вытанчаную ручку ці арыгінальную запальнічку. Словам, нейкую рэч, якая б гаварыла сама за сябе, што гэта сапраўдны эксклюзіў, створаны спецыяльна для яго. Ваш падарунак дадасць у жыцці Казярога свежых рамантычных уражанняў.



**Вадалей**  
(21.01–19.02)

Ён больш за ўсё любіць падарункі з сюрпрызам. Тады купіце яму тое, што нельга было б разгадаць з першага погляду. Каля няма магчымасці набыць новыя мабільны тэлефон з тоўстай інструкцыяй, то падарыце набор матрошак ці бірулька-галаваломка. Ваш прэзент стане для Вадалея талісманам на пошук цікавай работы і добрых сяброў.



**Рыбы**  
(20.02–20.03)

Яны вялікія аматары касметыкі і парфумы. Таму можна купіць гелі для душа, крэм, туалетную вадку, шампунь – і ўсё гэта ў прыгожай упакоўцы. Аднак, калі іх дом ужо нагадвае парфумерны магазін, зверніце ўвагу на штосьці супер-практычнае. Напрыклад, прыгожую сумку ці абутак. Усе гэтыя рэчы дапамогуць Рыбам стаць больш практычным і знайсці спадарожніка жыцця.

Рэклама ў «Рэгіянальнай газеце»  
тэл. у Маладзечне 53841

Организация реализует  
за наличный и безналичный расчёт  
**живую рыбу**  
Возможна доставка.  
Тел.: (01773) 60672, (8-029) 6565465

Фірменны салон  
**мэблі з дубу** Явиз

■ кухні па індывідуальных праектах, бытавая тэхніка  
■ спальні  
■ гасціныя  
■ офісныя мэблі

Маладзечна,  
вул. Ф. Скарыны, 19а.  
Тэл. (01773) 6-41-71.

Паважаныя рэкламадаўцы!

Толькі з 15.12.2003 года па 15.01.2004 года

**НАВАГОДНЯЯ  
СКІДКА  
НА РЭКЛАМУ**

25%

Тэл.: (01773) 5-38-41  
рэкламны аддзел  
«Рэгіянальнай газеты»

Дырэкцыя ААТ «Маладзечнагадаль» прапонуе на конкурснай аснове камерцыйным структурам і прадпрыемствам гандлёвыя месцы ў прадпрыемствах акцыянернага таварыства

Магазін №1 (вул. Вілейская, 201)  
Магазін №9 (вул. Прытыцкага, 16)  
Магазін №20 (вул. Чкалава, 15)  
Магазін №57 (вул. Ларына, 1)  
Магазін №61 (вул. Ф. Скарыны, 16)  
Гарадскі харчовы рынак (вул. Талстога).

Заяўкі прымаюцца да 31 снежня 2003 года.  
Тэл. для давадак у Маладзечне: 37351, 37387.

Предприятие возьмёт в аренду  
помещение для размещения  
столярного производства. Площадь  
500-3000 м². Желательно наличие  
базового деревообрабатывающего  
оборудования и вытяжной вентиляции.  
Предложения направлять по факсу  
в Минск (017) 5076755  
или по телефону (017) 5076755.

Рэгіянальная  
газета

Інфармацыйна-рэкламнае штотыднёвае выданне для рэгіёну і рэспублікі. Выходзіць па пятніцах. Аб'ём 5 друкарскіх аркушаў фармату А2. Тыраж 10300 экз. Індэкс 63212 (індывідуальная падпіска), 63369 (ведомасная падпіска). Падпіска праводзіцца пастаянна ў паштовых аддзяленнях рэспублікі. У розніцу – цана свабодная. № 51 (452) 19.12.2003. РУП «Друкарня «Перамога», Міністэрства інфармацыі РБ. 222310, Маладзечна, вул. Таўлая, 11. Зак. № 3899. Падпісана ў друку ў 13.00 18.12.2003

Наш адрас: 222310, Маладзечна, Вялікі Гасцінец, 68а. Тэлефоны/факс: (01773) 6-96-67, 5-38-41 (рэклама), 5-07-99  
E-mail: regionnews@promedia.by, http://regionnews.promedia.by

Галоўны рэдактар Аляксандр МАНЦЭВІЧ.

Заснавальнікі: Аляксандр МАНЦЭВІЧ, Ніна МАНЦЭВІЧ.  
Пасведчанне № 227 ад 19.08.2003 г. Выдавец ТАА «Рэдакцыя газеты «Рэгіянальная газета».

## Прыём дробных аб'яў

Маладзечна Вялікі Гасцінец, 68а. Тэл. 69667, 53841.  
Вілейка вул. Вадап'янава, 23, капіравальны цэнтр «Парус». Тэл. 55284.  
Вілейка вул. 17 Верасня, 30, пошта. Тэл. 55233, 55539.  
Смаргонь вул. Танкістаў, 8, рэдакцыя «Новой газеты Сморгонь». Тэл. 33077.  
Смаргонь вул. Танкістаў, 1, аддзяленне сувязі №2 Сморгоні. Тэл. 22211.  
Чысць вул. Зялёная, 4, магазін «Канцлясік». Тэл. 99172.

Тэлефонныя коды гарадоў рэгіёна: Астравец – 01591, Ашмянны – 01593, Валожын – 01772, Вілейка – 01771, Маладзечна – 01773, Мінск – 017, Мядзель – 01797, Сморгонь – 01592